Giáo Xứ Đức Mẹ Lộ Đức

TỔNG GIÁO PHẬN GALVESTON-HOUSTON
6550 Fairbanks N. Houston Rd. Houston, TX 77040
lourdes@loduc.org | https://www.loduc.org
Facebook: https://www.facebook.com/GXDMLODUCHOUSTON

TIN YÊU

CHÚA NHẬT 33 THƯỜNG NIÊN – NGÀY 15 THÁNG 11, 2026





Ý CHỈ CẦU NGUYỆN CỦA ĐỨC THÁNH CHA THÁNG 11
Cho Việc Sử Dụng Tài Sản Đúng Đắn

Ta hãy cầu nguyện để tài sản được sử dụng đúng đắn, không bị cám dỗ bởi lòng ích kỷ, nhưng luôn được đặt để phục vụ công ích và tình liên đới với những người kém may mắn hơn.

DÂNG CÚNG TRONG CÁC THÁNH LỄ

Chúa nhật ngày 8 tháng 11, 2026

- **Trong các thánh lễ: $22,234**
- **Online: $1,770**

Anh chị em có thể đóng góp online theo địa chỉ: https://giving.parishsoft.com/app/giving/our6550201, hoặc vào loduc.org rồi bấm vào "Đóng góp Donation"

- **DSF 2026:** Chỉ tiêu **$83,275**
- **Đã thu** (và gửi về TGM): $55,603
- **Còn lại:** $27,672

TUYÊN BỐ SỨ MỆNH – MISSION STATEMENT

HƯỚNG TỚI – VISION: Đức tin sâu sắc – Cộng đoàn vững mạnh – Đào tạo môn đệ. *Deep faith – Strong community – Makers of disciples.*

SỨ MẠNG – MISSION STATEMENT: Được bén rễ trong đức tin Công giáo và được phong phú hóa bởi di sản văn hóa Việt Nam, Giáo Xứ Đức Mẹ Lộ Đức dẫn đưa Dân Chúa đến cuộc gặp gỡ cá vị với Đức Kitô, đào sâu đời sống đức tin, sống hiệp thông với nhau, và trở thành môn đệ qua việc thờ phượng, phục vụ và loan báo Tin Mừng trong cũng như ngoài cộng đoàn giáo xứ. *Rooted in the Catholic faith and enriched by Vietnamese heritage, Our Lady of Lourdes Parish leads God's people to a personal encounter with Christ, a deeper life of faith, communion with one another, and discipleship through worship, service, and evangelization within and beyond the parish community.*

THÔNG TIN LIÊN LẠC

CHA CHÁNH XỨ

Fr. Gioan B. Nguyễn Minh Đức, OP	Off: (713) 939-1906
	Cell: (623) 312-0455

QUÝ CHA PHÓ

Fr. Phêrô Phạm Duy Khánh, OP	(713) 425-9720
Fr. Vincent Nguyễn Hoàng, OP	(346) 812-4764

QUÝ THẦY PHÓ TẾ VĨNH VIỄN

Gioan B. Đào Đình Ân (Andy)	(713) 294-4146
Vincent Nguyễn Tri Lý	(832) 722-7500
Giuse Nguyễn Cường	(713) 416-1999
Phaolô Nguyễn Phong	(832) 275-5631
Phanxicô Xaviê Nguyễn Quốc Dzũng	(346) 235-8303

HỘI ĐOÀN – PHONG TRÀO – BAN NGÀNH

Đoàn Liên Minh Thánh Tâm: Ông Nguyễn H Cảnh	(713) 314-6327
Đoàn Tông Đồ Fatima: Ông Phạm Đức Hạnh	(832) 814-0523
Hội Legiô Mariae: Bà Nguyễn Thị Thanh	(713) 922-7364
Đoàn Knights of Columbus: Anh Hiền Joseph Lê	(832) 858-7561
Đoàn Thiếu Nhi Thánh Thể: Tr. Dương Huỳnh	(281) 779-9376
Đoàn Hướng Đạo: Anh Võ Thăng	(281) 919-7419
Hội Legiô Mariae Jr.: Phạm Minh Phương	(281) 710-3914
Hội Các Bà Mẹ Công Giáo: Bà Phạm Thị Lộc	(281) 739-8008
Huynh Đoàn Đaminh Lớn: Bà Dương Thị Chi	(832) 641-4152
Huynh Đoàn Đaminh Trẻ: Nguyễn Kim Vân	(713) 376-7288
Phong Trào Cursillo: Anh Nguyễn Thành Đông	(832) 330-1752
Young Adults Ministry (YAM) – Andy Le	(281) 638-6247
Youth Ministry: Christine Cao	(832) 367-3190
Ban thánh nhạc và Liên ca đoàn: Chị Ngọc	(832) 877-1919
Ca Đoàn Têrêsa (6pm, Sat): Chị Thiên Ân Trần	(281) 624-8440
Ca Đoàn Mân Côi (7am): Anh Vĩnh Thụy	(832) 725-2540
Ca Đoàn Thánh Linh (9am): Anh Đào Huân	(832) 594-1715
Ca Đoàn Hiển Linh (11am): Chị Trúc Ngọc	(832) 877-1919
Ca Đoàn Cecilia (4pm): Chị Cecilia Nguyễn	(346) 714-8243
Ca Đoàn Thành Tâm (6pm, Sun) Chị Nguyệt	(832) 518-0131
Ban dâng hoa/múa phụng vụ: Cô Hà	(832) 495-5402
Ban phụng vụ: Deacon Phong Nguyễn	(832) 275-5631
Ban hướng dẫn lễ 11 giờ: Chị Thy-Liên	(281) 840-9784
Ban trật tự: Anh Thiện Nguyễn	(832) 971-9908
Ban Giáo lý đức tin trẻ em: Deacon Andy Đào	(713) 294-4146
Ban Giáo lý Dự tòng: Deacon Phong Nguyễn	(832) 275-5631
Ban Giáo lý Hôn nhân: Deacon Lý Nguyễn	(832) 722-7500
Ban Việt ngữ và văn hóa: Cô Thúy	(713) 416-2338
Ban phụ huynh học sinh: Chị Kim Dung Nguyễn	(832) 766-7919
Ban giúp lễ: Deacon Cường Nguyễn	(713) 416-1999
Ban làm đẹp Nhà Chúa: Anh Quân Hoàng	(281) 678-5484
Ban truyền thông: Anh Bảo Mai	(832) 788-7414
Ban bán vé số hội chợ mùa Tạ ơn: Chị Kim Dung & Christine Quỳnh	
Ban Nhạc Orchestra: Đỗ Ngọc Lam	(832) 277-2749
Ban đặc trách mục vụ GĐ và tâm lý: Dr. Hoàng Phi	(281) 748-9516
Ban tang chế & đọc kinh đám tang: Anh Hòa, Anh Luật, Ông Phi	
Ban mục vụ giới trẻ: Deacon Lý, Dr. Hoàng Phi, Trung Nguyễn	
Ban âm thanh ánh sáng: Anh Việt & Anh Châu	(832) 886-7332
Ban cổ võ ơn gọi: Deacon Cường & Deacon Lý	(713) 416-1999
Ban khai thác tài năng mới: A. Quốc Bảo, A. Hiệp	(713) 966-9140
Ban văn nghệ: Anh Chiến, anh Hiệp	(832) 419-0374
Ban thăm viếng bệnh nhân: Anh Hạnh Phạm	(832) 814-0523
Ban bảo trì cơ sở vật chất: Anh Tuấn Phạm	(832) 560-4782
Ban cắm hoa và trang trí nhà thờ: Cô Trang Đặng	(832) 375-5919
Ban bác ái xã hội: Anh Huyền Đào	(713) 835-6482
Ban khánh tiết và trang trí bên ngoài: Ô. Cường	(832) 566-0728

VĂN PHÒNG

Thư ký: Chị Christine Quỳnh Nguyễn & Chị Kim Dung
Kế toán: Chị Phạm Thị Hồng
Tel: (713) 939-1906 | Email: lourdes@loduc.org

HỘI ĐỒNG CỐ VẤN

Ông Đinh Đức Hiệp | Ông Nguyễn Quốc Bảo
Ông Trần Phú Linh

BAN THƯỜNG VỤ HỘI ĐỒNG MỤC VỤ

Chủ tịch: Anh Nguyễn Trung	(832) 594-2878
Phó nội vụ 1: Anh Lê Khải	(832) 279-6768
Phó nội vụ 2: Anh Phạm Thắng	(732) 814-5108
Phó ngoại vụ 1: Chị Christine Quỳnh	(832) 213-8899
Phó ngoại vụ 2: Chị Nguyễn Kim-Oanh	(281) 748-9516
Thư ký: Chị Tăng Bích Thủy	(281) 739-9384
Thành viên: Anh Đào Huyến	(713) 835-6482

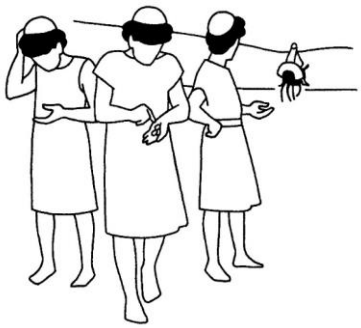
HỘI ĐỒNG TÀI CHÁNH

Chủ tịch: Anh Nguyễn Trọng Thịnh	(832) 646-3028
Phó chủ tịch: Chị Nguyễn Thị Sâm	
Thư ký: Ông Nguyễn Quý Sương	
Thành viên: Thầy PT Đào Đình Ân	(713) 294-4146
Thành viên: Deacon Cường Nguyễn	(713) 416-1999

THÔNG BÁO

1. **PHÁT HÀNH VÉ SỐ HỘI CHỢ 2026:** Vé số Hội Chợ Mùa Tạ Ơn sẽ được phát hành vào cuối tuần này. Kính mời quý ông bà và anh chị em ủng hộ và cùng chia sẻ niềm vui hội chợ của giáo xứ. Xin mỗi gia đình ủng hộ ít nhất $200 vé số. Vé số có để dưới cuối nhà thờ. Kính mời quý ông bà anh chị em.
2. **SỔ CẦU NGUYỆN:** Một cuốn sổ được để dưới cuối nhà thờ trong suốt tháng các linh hồn, để anh chị em ghi tên người thân đã qua đời vào đó. Sổ cầu nguyện này sẽ được dâng lên bàn thờ cùng với bánh rượu, để dâng các ý chỉ cầu nguyện lên Thiên Chúa cầu nguyện cho các linh hồn đã qua đời.
3. **CẦN RIỀNG VÀ XẢ:** Quý gia đình nào có riềng và xả mà chưa dùng tới, xin ủng hộ giáo xứ để chế biến các món ăn ngon phục vụ hội chợ. Xin chân thành cám ơn anh chị em.
4. **KỶ NIỆM NGÀY THÀNH HÔN:** Thánh Lễ Tạ Ơn vào Chúa nhật 27/12/2026, lúc 11:00am. Đơn ghi danh dưới cuối nhà thờ. Hạn chót nhận đơn là ngày 6 tháng 12, 2026.
5. **ỦNG HỘ HOA NHÀ THỜ:** Danielle N Pham $100, Ẩn Danh $50, Vũ Thị Thanh $50, Ẩn Danh $100
6. **PHONG BÌ DÂNG CÚNG THÁNG 10-12 CÓ ĐỂ DƯỚI CUỐI NHÀ THỜ:** Xin quý vị sử dụng phong bì để tiện sổ sách và giấy tờ khai

SỐNG LỜI CHÚA
CHÚA NHẬT 33 THƯỜNG NIÊN – A
NIỀM VUI CỦA THIÊN CHÚA



"Hãy vào mà hưởng niềm vui của chủ anh." (Mt 25,21)

Suy niệm: 1/ Ông chủ trong dụ ngôn là hình ảnh của Thiên Chúa. Ngài giao cho mỗi người một phận vụ và không đòi hỏi ai quá sức mình. Ngài không coi trọng người được giao năm yến hơn người được giao một yến. Tài sản Ngài có bao nhiêu, Ngài giao tất cả. Hết sức tin tưởng, Ngài lên đường đi xa. 2/ Cái lỗi lớn nhất của người đầy tớ thứ ba là không làm việc để sinh lời yến bạc chủ đã giao. Xét kỹ hơn, nguyên nhân sâu xa chi phối những hành động này là anh ta đã có một hình ảnh méo mó về Thiên Chúa: đối với anh, ông chủ là một người hà khắc, đòi hỏi, gặt chỗ không gieo, thu nơi không vãi. Anh sợ hãi chứ không yêu mến. 3/ Ngày tận thế, Thiên Chúa 'tính sổ'. Nhưng Ngài xuất hiện không như một ông chủ mà như một người Cha: vui mừng thấy vốn đã sinh lời. Ngài không giữ lại cho mình, mà giao hết cả vốn lẫn lãi cho người biết làm việc; ai sinh lời Ngài lại ban thêm. Niềm vui của Chúa, đó là thấy rằng chúng ta đã làm việc và sinh lời cho Nước Chúa, cũng chính là cho chúng ta.

Mời Bạn: Những gì bạn đang có chính là những yến bạc mà Thiên Chúa giao cho bạn để sinh lời. Thiên Chúa không bất công hay hà khắc khi lấy yến bạc của người thứ ba mà giao cho có mười yến. Đối với bạn Thiên Chúa là ông chủ hà khắc hay là Người Cha yêu thương? Nếu bạn đã sinh lời yến bạc Chúa giao cho bạn, thì ai có Chúa lại cho thêm.

Sống Lời Chúa: Làm việc bổn phận của bạn trong ngày hôm nay .

Cầu nguyện: *Lạy Chúa, xin cho con biết quý trọng yến bạc Chúa đã giao, và sinh lợi nó bằng cách hết lòng hết sức thi hành bổn phận hằng ngày của con. Amen.*

LIVING THE WORD OF GOD
THIRTY THIRD SUNDAY IN ORDINARY TIME (A)
WHAT ARE WE DOING WITH GOD'S GIFTS?

Dear brothers and sisters,

God has given each of us different gifts. Some people are good at speaking, some are good at art, some at teaching, and some with helping others. We may not have the same abilities, but each of us has something to offer. The important question is not how much God has given us, but what we are doing with what we have received.

In Gospel, Jesus tells us about a master who entrusts his servants with different amounts of money. One receives five talents, another receives two, and the third receives one. When the master returns, the first two servants have made good use of what they received. Both hear the same words: "*Well done, my good and faithful servant*.". The master gives them the same praise because both have been faithful, even though they received different amounts.

Brothers and sisters, sometimes we are not satisfied with what we have. The poor wish to have more money, while the rich wish to have peace. Young people want to grow up, while older people wish they could be young again. We often wish for something we do not have and forget to appreciate what God has already given us.

But everything we have is a gift from God. Our life, our family, our health, our abilities, times and whatever we have are come from God. True happiness does not come from having everything we want, but from being thankful for what we have received.

In the first reading, the Book of Proverbs tells us about a woman who works faithfully and reaches out to the poor. Her goodness is shown through the ordinary things she does each day. A parent caring for a child, a husband or wife looking after a sick spouse, or an elderly person praying for the family is also making good use of God's gifts.

The third servant in the Gospel was afraid. Instead of using his talent, he buried it. Sometimes we do the same. We may think we have little to offer, so we do nothing. But God does not ask us to do everything, just to be faithful with what we have. Even a kind word or a little of our time can bring comfort to someone.

Saint Paul reminds us in the second reading to stay awake and be ready for the Lord. We prepare for his coming by living faithfully and loving one another.

This week, let us ask ourselves: *Am I thankful for what God has given me, and am I using His gifts to help others?*

One day, we will stand before the Lord. May we also hear Him say to us: *"Well done, my good and faithful servant."*.

Lord Jesus, thank you for all the gifts you have given us. Help us appreciate what we have and use your gifts with love to serve others. Amen.

Dcn. Phong Nguyễn

TOÁT YẾU GIÁO LÝ CỦA HỘI THÁNH CÔNG GIÁO

159. Tại sao Hội thánh được gọi là Đền thờ Chúa Thánh Thần?
Bởi vì Chúa Thánh Thần ngự trong thân thể là Hội thánh, trong "Đầu" và trong "các chi thể" của Hội thánh; hơn nữa, Ngài xây dựng Hội thánh trong đức mến, nhờ Lời Chúa, các Bí tích, các nhân đức và các đặc sủng.
"Linh hồn tương quan với chi thể thế nào thì Chúa Thánh Thần cũng như thế đối với các chi thể của Đức Kitô và thân thể Người là Hội thánh." (Thánh Augustinô).

DANH SÁCH CẦU NGUYỆN CHO NGƯỜI CAO NIÊN & ĐAU YẾU:

Chị Thúy ● Anh Sơn Lê ● Trần Kim Sơn ● ÔB Giuse Định & Maria Vinh ● Nguyễn Đại Phúc ● Seth Cunmings ● Bà Phạm Thị Kim Thanh ● Ông Nguyễn Trọng Can ● Jerry Rinker ● Ông Khiêm ● Ông Nguyễn Văn Tài ● Debbie Lunford ● Bà Christina Nguyễn Thị Nga ● Nguyễn Hảo Danny ● Phạm Văn Luận ● Royal Lunsford ● Chị Maria Trần Thị Thanh Tâm ● Bà Maria Madalena Trần Thị Bích Nghi ● Ông Joseph Nguyễn ● Dương Thị Đẹp ● Ông Martinô Nguyễn Ngọc Phước ● Mr. Randy Blank ● Mrs. Wyndy ● Patrick Stole ● Bà Nguyễn Thị Tâm ● Ông Bà Phạm Hải Sơn ● Bà Nguyễn Thị Ngà ● Ông Nguyễn Văn Cậy ● Bà Lê Kim Vân ● Mr. Louis Figueroa ● Bà Đinh Thị Tuyết ● Ông Bùi Xuân Huỳnh ● Bà Têrêsa Phạm Minh Hằng ● Bà Hoàng Thị Kim ● Bà Nguyễn Thị Trung ● Mrs. Caroline Barscow ● Ông Lại Văn Tình ● Chị Phạm Kim Hoa ● Anh Vũ Quốc Việt ● Chị Nguyễn Vivian ● Tyler Peyton ● Ông Phạm Thắng ● Bà Phạm Hoa Anna ● Anh Phạm Tuấn ● Ông Lưu Văn Trác ● Ông Phạm Văn Thới ● Bà Nguyễn Thị Dung ● Mrs. Patricia Gutierrez ● Anh Đinh Dũng ● Mrs. Karen Suarez ● Bà Hoàng Thị Thủy Hương ● Bà Nguyễn Thị Chất ● Christie Domingo ● *Ai biết có người nào đau yếu già cả muốn đăng tên trong danh sách này để cộng đoàn hiệp ý cầu nguyện, xin liên lạc với văn phòng giáo xứ.*

DANH SÁCH GIÁO DÂN QUA ĐỜI THÁNG 11

Kính mời gia đình và thân nhân của những người quá cố có tên sau đây cùng hiệp ý với quý cha và cộng đoàn cầu nguyện cho các linh hồn thân nhân của quý vị qua đời trong tháng 11:

LỄ CUỐI TUẦN NGÀY 31/10 & 1/11	
Anna Phạm Thị Trang Đài	Nov 1, 2021
Giuse Bùi Thế Linh	Nov 1, 2023
Maria Phạm Kiều Sarah	Nov 2, 2017
G.B Nguyễn Xuân Khôi	Nov 2, 2024
G.B Nguyễn Hiền Lâm	Nov 5, 2021
Giuse Trần Minh Khôi	Nov 6, 2021
LỄ CUỐI TUẦN NGÀY 7 & 8 THÁNG 11	
Maria Nguyễn Thị Sùng	Nov 7, 2017
Têrêsa Nguyễn Vân Lao (Bà Ty)	Nov 8, 2024
Giacôbê Trần Dự	Nov 9, 2017
Phêrô Trương Bá Kim	Nov 11, 2019
Phaolô Trần Ngọc Tú	Nov 12, 2016
Martha Nguyễn Thị Beo	Nov 13, 2002
Giuse Nguyễn Văn Mỡi	Nov 13, 2022
LỄ CUỐI TUẦN 14 & 15 THÁNG 11	
Maria Nguyễn Thị Lan	Nov 14, 2010
Giuse Nguyễn Văn Quỳnh	Nov 14, 2013
Anna Hoàng Thị Quyên	Nov 14, 2014
Thomas Nguyễn Sơn	Nov 14, 2021
Giuse Nguyễn Văn Nhung	Nov 15, 2020
Maria Phạm Thị Mầu	Nov 15, 2022
Maria Vũ Thị Thêu	Nov 16, 2016
Phêrô Lê Văn Bé	Nov 18, 2015
Gioan Nguyễn Duy Tâm	Nov 14, 2018
Têrêsa Nguyễn Nhi Kayli	Nov 19, 2022
Matthew Dương Văn Huân	Nov 20, 2001
Gioan Baotixta Trần Đình Ry	Nov 20, 2016
Đôminicô Nguyễn Hữu Minh Long	Nov 20, 2024
LỄ CUỐI TUẦN NGÀY 21 & 22 THÁNG 11	
John Võ Thiện Ý	Nov 22, 2000
Bà Sáng	Nov 22, 2019
Maria Lê Aimi	Nov 23, 2018
Giuse Nguyễn Lộc David	Nov 23, 2024
John Baptist Đào Ngọc Huỳnh	Nov 24, 2000
Phêrô Trần Hiếu	Nov 25, 2016
Phêrô Phạm Văn Thoại	Nov 25, 2019
Rosa Nguyễn Thị Việt	Nov 27, 2021
LỄ CUỐI TUẦN NGÀY 28 & 29 THÁNG 11	
Phêrô Vũ Đức Phú	**Nov 28, 2020**
Têrêsa Nguyễn Thị Ba	Nov 28, 2021
Louis Trần Thanh Tú	Nov 28, 2023
Giuse Lê Văn Thành	Nov 29, 2005
Anna Nguyễn Thị Trung	Nov 29, 2014
Giuse Trần Văn Ngữ	Nov 29, 2021
Phaolô Nguyễn Văn Mạo	Nov 30, 2020

LỊCH HỘI ĐOÀN PHỤC VỤ NHÀ BẾP

❖ **Cuối tuần ngày 14-15/11: CÁC BÀ MẸ CG**
❖ **Cuối tuần ngày 21-22/11: HC MÙA TẠ ƠN**

Chân thành cám ơn Quý hội đoàn đã quảng đại phục vụ Giáo xứ. Xin Quý trưởng khích lệ các thành viên tham gia tích cực và có tinh thần tránh nhiệm hơn, để công việc chung được hoàn thành tốt đẹp. Xin Chúa chúc lành cho mọi hy sinh và phục vụ của Quý hội đoàn.

QUỸ XÂY CẤT NHÀ LỀU VÀ HỘI TRƯỜNG

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
	Hendrick Industries, Inc & Golden Stones, LP	$240,961.00	$0.00
T38	Tran The Dieu	$152,000.00	$0.00
N751	Ân Nhân Ẩn Danh	$121,000.00	$0.00
	Xin lần 2 cho quỹ xây cất	$106,160.00	$0.00
N29	AB Realty & Mortgage - Christine Quỳnh	$105,500.00	$0.00
L92	Ông Bà Le Quoc Huy	$95,000.00	$0.00
	Ân Nhân Ẩn Danh	$85,000.00	$0.00
N46	Ông Bà Ân Nhân Ẩn Danh	$77,240.00	$0.00
	Công Nga, Nhật Thy Yên - CNL Electric	$72,000.00	$0.00
N283	Ông Bà Nguyễn Qúy Sương	$70,000.00	$0.00
N139	Ông Bà Ha Van Quang (Tâm)	$63,000.00	$0.00
P77	Ông Bà Phạm M. Tân Vincent	$70,200.00	$0.00
D46	Dinh Family	$57,396.00	$0.00
	Quý Anh Chị bàn 23	$54,000.00	$101,000.00
D10	Ông Bà Cố Đặng Văn Minh	$50,000.00	$0.00
N212	Ông Bà Nguyen Trung Anthony	$50,000.00	$0.00
	Dược Sĩ Annie Trương - Biocare Pharmacy	$38,000.00	$0.00
D20	Thầy Cô Sáu Dao Dinh An	$32,000.00	$0.00
H2	Allison's Hair and Nails	$32,000.00	$0.00
L7	Ân Nhân Ẩn Danh	$30,000.00	$0.00
	Igel Beauty LLC	$30,000.00	$0.00
	Tony Nguyen / ASAP Machine, Inc	$30,000.00	$0.00
	Ca Đoàn Hiển Linh	$28,500.00	$0.00
	Hội Các Bà Mẹ Công Giáo	$28,000.00	$0.00
N381	Ông Bà Nguyen Ngoc Tuan	$25,000.00	$0.00
	Ân Nhân Ẩn Danh	$25,000.00	$0.00
	Knights of Columbus	$24,074.00	$0.00
N221	Ông Bà Nguyen Trong Nam	$24,000.00	$0.00
	Đoàn Tông Đồ Fatima	$22,020.00	$0.00
N140	Ân Nhân Ẩn Danh	$21,000.00	$4,000.00
N464	Thầy Cô Sáu Nguyen Tri Ly	$21,000.00	$0.00
	GIP Real Estate Holdings LLC	$20,000.00	$0.00
	Klein Funeral Homes & Memorial Parks	$20,000.00	$0.00
	Chị Ánh Gip	$20,000.00	$0.00
	Anh Bình - Phở Duy	$20,000.00	$0.00
	Dr. Anthony An Hoang & Mrs. Mandy Le Hoang	$20,000.00	$0.00
B62	Ông Bà Bui Andrew	$19,000.00	$10,000.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
D61	Ông Bà Do Manh Dung	$18,000.00	$0.00
	Alliance Automotive Inc	$18,000.00	$0.00
	Kevin Vu & Loan Tran	$18,000.00	$0.00
	Hội Các Bà Mẹ Công Giáo	$17,000.00	$0.00
T84	Ân Nhân Ẩn Danh	$16,500.00	$0.00
	Ca Đoàn Thánh Linh	$16,500.00	$0.00
V51	Ông Bà Dang Tuan Anh	$16,000.00	$0.00
T120	Ông Bà Tran Thomas	$15,720.00	$0.00
V24	Ông Bà Vu Van Hung	$15,100.00	$0.00
V44	Ân Nhân Ẩn Danh	$15,000.00	$0.00
N601	Ân Nhân Ẩn Danh	$14,500.00	$0.00
N201	Ông Bà Nguyen Bao Michael	$14,000.00	$0.00
	Ca Đoàn Thánh Linh	$13,500.00	$0.00
N1087	Ông Bà Phi Hoang	$13,000.00	$2,000.00
N310	Bà Nguyen Theresa	$13,000.00	$0.00
	Pham Gia Huy	$13,000.00	$0.00
	Nhóm Orchestra	$13,000.00	$10,000.00
N50	Thầy Cô Sáu Nguyen Van Cuong	$12,700.00	$0.00
N1047	Ông Bà Ngo Kyle	$12,500.00	$0.00
N317	Ông Bà Nguyen Trong Thinh	$12,500.00	$0.00
N844	Happy HVAC LLC	$12,100.00	$0.00
N1050	Bà Nguyen Huong	$12,000.00	$0.00
	Huynh Đoàn Đa Minh	$12,000.00	$0.00
L69	Ông Bà Luu Van Tuyen	$11,700.00	$0.00
P176	Ông Bà Pham Thang	$11,700.00	$0.00
D58	Bà Nguyen Thi Lan	$11,500.00	$0.00
N1146	Ông Bà Nguyen Van But	$11,500.00	$0.00
	Ca Đoàn Đức Mẹ Mân Côi	$10,900.00	$0.00
L44	Ông Bà Le Duc Thong	$10,700.00	$0.00
N670	Ông Bà Nguyen Kim Son	$10,500.00	$0.00
H144	Ông Bà Ho Huu Hanh	$10,300.00	$0.00
N100	Ông Bà Nguyen DucTu Henry	$10,200.00	$0.00
V158	Ông Bà Vu Dinh Ton	$10,120.00	$0.00
D83	Ông Doan Quang Xuyen	$10,060.00	$0.00
V22	Ân Nhân Ẩn Danh	$10,040.00	$0.00
L185	Ân Nhân Ẩn Danh	$10,020.00	$0.00
N149	Bà Nguyen Thi Kham	$10,020.00	$0.00
C19	Ân Nhân Ẩn Danh	$10,010.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
D27	Ông Bà Dao Van Huong	$10,000.00	$0.00
H82	Ông Bà Hoang Peter	$10,000.00	$0.00
N261	Ân Nhân Ẩn Danh	$10,000.00	$0.00
N532	Ông Bà Nguyen Thanh Hung	$10,000.00	$0.00
N828	Ông Bà Nguyen Tien Thach	$10,000.00	$10,000.00
T67	Ông Bà Tran Phu Linh & Hoa Kim Phạm	$11,000.00	$0.00
	Bà Maria Vũ Thị Nguyệt (Bà Cờ)	$10,000.00	$0.00
	Bánh Mì Thiên Ân Inc	$10,000.00	$0.00
	La Minh Tri & Theresa Thuy Vo	$10,000.00	$0.00
	Nguyen Cuisine Vietnamese Bistro	$9,977.00	$0.00
V50	Ông Bà Vu Anh Tam	$9,800.00	$0.00
	Bán Crawfish	$9,429.00	$0.00
D67	Bà Do Chuong - Nguyet Anh	$9,450.00	$0.00
T15	Bà Kỳ và các con	$9,280.00	$0.00
T3	Ông Bà Thai Van Ho	$9,140.00	$0.00
N358	Ân Nhân Ẩn Danh	$9,150.00	$9,900.00
	Hội Lêgiô Mariae	$9,005.00	$0.00
H4	Ông Bà Ha Thanh Tuan	$9,000.00	$0.00
N855	Ông Bà Nguyen Bao	$9,000.00	$0.00
B16	Tran Bui LLC	$8,500.00	$0.00
N1107	Ông Bà Nguyen Danny	$8,500.00	$0.00
N88	Ông Bà Nguyen Thanh Duong	$8,450.00	$0.00
N220	Ông Bà Nguyen Phuong Nam	$8,000.00	$0.00
	Đoàn Liên Minh Thánh Tâm	$8,000.00	$0.00
D209	Chị Do Hang Emily	$7,990.00	$0.00
T43	Ông Bà Tran Van Duc	$8345.00	$0.00
N44	Ông Bà Nguyen Ngoc Chuong	$7,840.00	$0.00
P21	Ân Nhân Ẩn Danh	$7,660.00	$0.00
P7	Ông Bà Pham Van Binh	$7,630.00	$0.00
M7	Ông Bà Mai Nancy	$7,770.00	$0.00
P82	Ông Bà Phan Van Chi	$7,610.00	$0.00
N76	Ông Bà Nguyen Thanh Dong	$7,540.00	$0.00
D64	Ông Bà Do Dai Hiep	$7,500.00	$0.00
	Đoàn Hướng Đạo	$7,130.00	$0.00
	Ân Nhân Ẩn Danh	$7,050.00	$0.00
L130	Ông Bà Le Joseph	$7,000.00	$3,000.00
N160	Ông Bà Nguyen Huu Khuyen	$7,000.00	$0.00
	Susies Tailor & Alterrations	$7,000.00	$0.00
	Phung Khanh Tran & Karen - Chicago Title	$7,000.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
N186	Ông Bà Nguyen Quang Luat	$6,800.00	$0.00
N472	Ân Nhân Ẩn Danh	$6,520.00	$0.00
H23	Ông Bà Hoang Nam Giao	$6,500.00	$0.00
N35	Ông Bà Nguyen Van Cap	$6,500.00	$0.00
N685	Anh Chị Nguyen Tin	$6,500.00	$0.00
	Quầy Nước Mía	$6,303.00	$0.00
N232	Ông Bà Nguyen Van Nguyen	$6,300.00	$0.00
V46	Ông Bà Vu Quynh	$6,200.00	$0.00
V87	Ông Bà Vu Hank	$6,200.00	$0.00
H21	Ông Bà Hoang Hung Frank & Kim Thanh Hoàng	$7,190.00	$0.00
P85	Ông Bà Pham Phillip	$6,160.00	$0.00
L211	Ông Bà Ly Tri Duy	$6,020.00	$0.00
D81	Bà Doan Thuy	$6,000.00	$0.00
L121	Ông Bà Le Hung Thanh	$6,000.00	$0.00
N70	Ân Nhân Ẩn Danh	$6,000.00	$0.00
P196	Ông Bà Phan Quynh Phuong	$6,000.00	$0.00
P38	Ông Bà Pham Ngoc Linh	$6,000.00	$0.00
P9	Ông Bà Pham Chinh	$6,000.00	$0.00
T135	Ông Bà Tang Mary	$6,000.00	$0.00
V17	Ông Bà Vu Huu Dinh	$6,000.00	$0.00
	1 Connect Realty	$6,000.00	$0.00
	Ca Đoàn Theresa	$6,000.00	$0.00
N1144	Ân Nhân Ẩn Danh	$5,990.00	$0.00
T90	Ông Bà Tran Van Phuong	$5,900.00	$0.00
N416	Ông Bà Nguyen Dang Anh	$5,830.00	$0.00
V27	Ông Bà Vu Xuan Huyen	$5,800.00	$0.00
V130	Bà Vo Nancy	$5,775.00	$0.00
N298	Ông Bà Nguyen Dinh Tan	$5,500.00	$0.00
	Ca Đoàn Thành Tâm	$5,500.00	$0.00
T57	Ông Bà Tran Van Huan	$5,400.00	$0.00
N97	Ông Bà Nguyen Han Luke	$5,400.00	$600.00
V150	Ông Bà Vu Dinh Thien	$5,210.00	$0.00
H16	Ông Bà Hoang Nam Bang	$5,200.00	$0.00
N480	Ông Bà Nguyen Hung Joseph	$5,200.00	$0.00
C13	Ông Bà Cao Huu Tri	$5,200.00	$0.00
N71	Ân Nhân Ẩn Danh	$5,125.00	$0.00
D16	Bà Dang Nam Trang	$5,100.00	$0.00
D71	Ông Bà Do Van Vinh	$5,000.00	$0.00
H61	Ông Bà Huynh Kim Vui	$5,000.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
N174	Ông Bà Nguyen Ngoc Linh	$5,000.00	$0.00
N36	Ông Bà Nguyen Huu Cau	$5,000.00	$0.00
N405	Ông Bà Nguyen Dinh Vuong	$5,000.00	$0.00
N520	Thầy Cô Sáu Nguyen Hoang Phong	$5,000.00	$0.00
N537	Ông Bà Nguyen Van Phuong	$5,000.00	$0.00
N6	Ông Bà Ngo Van Hung	$5,000.00	$0.00
N81	Bà Nguyen Thi Dung	$5,000.00	$0.00
P318	Ông Bà Pham Natalie	$5,000.00	$0.00
P90	Ông Bà Phan Dinh Nhan	$5,000.00	$0.00
T126	Ông Bà Tran Xuan Truong	$5,300.00	$0.00
T366	Ông Bà Ta Duy Xung	$5,000.00	$0.00
T479	Ông Bà Tran Khanh Du	$5,000.00	$0.00
V98	Ông Bà Vu Dinh Dong	$5,000.00	$0.00
	Chợ Thắng Hưng I	$5,000.00	$0.00
	GĐ Phở An -NTP Food Corporation	$5,000.00	$0.00
	IQ Việt Mỹ	$5,000.00	$0.00
	LP Insurance	$5,000.00	$0.00
	Mai H Dong	$5,000.00	$0.00
	Bác Khiêm Nguyễn	$5,000.00	$0.00
	Nhà Quàn Klein	$5,000.00	$0.00
	SAV Pharmacy	$5,000.00	$0.00
	Steve Le & Tiffany Hoang / SPL Medical Solutions LLC	$5,000.00	$0.00
C2	Ông Bà Cao Nguyen Danny	$4,900.00	$0.00
	Ban Hướng Dẫn Lễ Sun 11am	$4,900.00	$0.00
V209	Bà Vu Thi Thanh	$4,850.00	$0.00
N775	Ông Bà Nguyen Kenny	$4,800.00	$0.00
	Tang quyến bà Tống Văn Kỳ	$4,800.00	$0.00
	Thang Hung Food Market II	$4,800.00	$0.00
L13	Tamlytees LLC	$4,700.00	$1,000.00
N2	Ông Bà Ngo Van Ban	$4,600.00	$0.00
D26	Ông Bà Dao Quang Huan	$4,500.00	$0.00
D82	Ông Bà Doan Nhu Tuan	$4,480.00	$0.00
N578	Bà Nguyen Thi Huong	$4,310.00	$0.00
L126	Ông Bà Lieng T Danny	$4,300.00	$0.00
M2	Ông Bà Mai Xuan Dat	$4,200.00	$0.00
N661	Ông Bà Nguyen M. Matthew	$4,150.00	$0.00
B10	Bà Tran Anh	$5,100.00	$0.00
	Hội Nhà Bếp	$4,071.00	$0.00
N295	Ông Bà Nguyen Tan	$4,565.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
H38	Ông Bà Hoang Thai Son	$4,000.00	$0.00
L41	Ông Bà Le Van Simon	$4,000.00	$0.00
N1037	Ông Bà Nguyen Quoc Dat	$4,000.00	$0.00
N12	Ông Bà Ngo Minh Tuong	$4,000.00	$0.00
N132	Ông Bà Nguyen Van Hung	$4,000.00	$0.00
N15	Bà Nguy Thi Kinh	$4,000.00	$0.00
N341	Bà Nguyen Nghiep Mary	$4,000.00	$0.00
N902	Ông Bà Nguyen Anh	$4,000.00	$0.00
T22	Ông Bà Tran Anh Andrew	$4,000.00	$0.00
T293	LT Insurance Group	$4,000.00	$1,000.00
T81	Ông Tran Khac Nghi	$4,000.00	$0.00
	Ban Giáo Dục	$4,000.00	$0.00
D47	Ông Bà Dinh Van Phi	$3,900.00	$0.00
N617	Ông Bà Nguyen Quoc Kent	$3,900.00	$4,300.00
T336	Ông Bà Tran Minh Hiep	$3,852.00	$0.00
D28	Ông Bà Dao Quang Huyen	$3,770.00	$0.00
A1	Bà Nguyen Thi Phuong Mai	$3,610.00	$0.00
N1024	Ông Bà Nguyen V. Trong	$3,565.00	$0.00
N16	Ân Nhân Ẩn Danh	$3,560.00	$0.00
N297	Bà Nguyen Tin	$3,530.00	$0.00
P244	Ông Bà Pham Duc Minh	$3,530.00	$0.00
L1	Ông Bà Lai Van Tinh	$3,500.00	$0.00
N729	Ông Bà Ngo Van Tai	$3,500.00	$0.00
P139	Ông Bà Phan T. Thu Huyen	$3,600.00	$0.00
T117	Bà Tran Duc Tien	$3,500.00	$0.00
T225	Ông Bà Tran Duong Phi	$3,500.00	$0.00
V23	Ông Bà Vu Van Hung	$3,500.00	$0.00
N5	Ông Bà Ngo Tri Phong	$3,420.00	$0.00
N7	Bà Ngo Duc Lieu	$3,400.00	$0.00
N364	Ông Bà Tran Viet Hung	$3,380.00	$0.00
T387	Ông Bà Ta Hai	$3,360.00	$0.00
D231	Ông Bà Dinh Thanh Son	$3,545.00	$0.00
N203	Bà Nguyen Michelle	$3,300.00	$0.00
	Ngo Tuong Nguyen	$3,300.00	$0.00
N200	Ân Nhân Ẩn Danh	$3,205.00	$0.00
D19	Ông Bà Dang Duc Hoa	$3,200.00	$0.00
D230	Ông Bà Dinh Quoc Viet	$3,200.00	$0.00
N718	Ông Bà Nguyen K. Anthony	$5,700.00	$0.00
P153	Ông Bà Phan Cao Teddy	$3,400.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
T86	Ông Bà Tran Quang Nhat	$3,200.00	$0.00
P116	Ông Bà Pham Thanh	$3,180.00	$0.00
	Nhóm Làm Đẹp Nhà Chúa	$3,150.00	$0.00
V82	Bà Vu Thi Van Kim	$3,140.00	$0.00
L27	Ông Bà Le Van Liet	$3,100.00	$0.00
M33	Ân Nhân Ẩn Danh	$3,100.00	$0.00
M9	Ông Bà Mai Vinh Quang	$3,100.00	$0.00
N4	Ông Bà Ngo Van Dinh	$3,100.00	$0.00
P22	Ông Bà Pham Quang Henry	$3,100.00	$0.00
T77	Ông Bà Tran Anh Minh	$3,100.00	$0.00
D199	Ông Bà Dinh Cuong	$3,080.00	$0.00
N66	Bà Luu Hoang Sa	$3,080.00	$0.00
H40	Ông Bà Hoang Thien Tho	$3,050.00	$0.00
N115	Ông Bà Nguyen Van Hoang	$3,050.00	$0.00
V68	Ông Bà Vo Truong Thang	$3,050.00	$0.00
N403	Bà Nguyen Tuyen Amy	$3,044.00	$0.00
N187	Ông Bà Nguyen Van Luc	$3,030.00	$0.00
D180	Ông Bà Dinh Toan	$3,025.00	$0.00
N427	Ông Bà Nguyen Ai Quoc	$3,020.00	$0.00
P54	Bà Nguyen Thi The	$3,020.00	$0.00
H167	Ông Bà Ho Dong	$3,010.00	$0.00
N528	Ông Bà Nguyen Van Khiem	$3,010.00	$0.00
B6	Ông Bà Bui Van Hoc	$3,000.00	$0.00
C17	Ân Nhân Ẩn Danh	$3,000.00	$0.00
D224	Ông Bà Do Quang Truong	$3,000.00	$0.00
D25	Ông Bà Dao Danh Hai	$3,000.00	$0.00
D41	Ông Bà Dinh Duc Hiep	$3,000.00	$0.00
D5	Ông Bà Dang Van Duong	$3,000.00	$2,500.00
D59	Ân Nhân Ẩn Danh	$3,000.00	$2,000.00
D80	Ông Bà Doan Duc Khoi	$3,000.00	$0.00
H18	Ông Bà Hoang Bon	$3,000.00	$0.00
K1	Ông Bà Khuong Chung Peter	$3,000.00	$0.00
L12	Ông Bà Le D. Cuong	$3,000.00	$0.00
N1040	Ông Bà Nguyen Tuan Huy	$3,000.00	$0.00
N1141	Ông Bà Nguyen V Hinh	$3,000.00	$0.00
N122	Ông Bà Nguyen Quoc Hung	$3,000.00	$0.00
N144	Ông Bà Nguyen Joseph	$3,000.00	$0.00
N153	Ông Bà Nguyen Quang Khanh	$3,000.00	$0.00
N211	Ông Bà Nguyen Minh	$3,000.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
N277	Ông Bà Nguyen Huu Thien	$3,000.00	$0.00
N287	Ông Bà Truong Thanh Dan	$3,000.00	$0.00
N388	Ông Bà Nguyen Ty	$3,000.00	$0.00
N407	Ông Bà Nguyen Xoan	$3,000.00	$0.00
N456	Ông Bà Nguyen Anh Van	$3,000.00	$0.00
N658	Ân Nhân Ẩn Danh	$3,000.00	$0.00
N683	Ông Bà Nguyen Manh Ha	$3,000.00	$0.00
N832	Bà Nguyen Hang Mary	$3,000.00	$0.00
N87	Ông Bà Nguyen Thai Duong	$3,000.00	$0.00
N99	Ông Bà Nguyen Duc Hanh	$3,000.00	$0.00
P34	Ông Bà Pham Van Ky	$3,000.00	$0.00
T1	Ông Bà Ta Tuan Anh	$3,000.00	$0.00
T113	Ông Bà Nguyen Hai Ho	$3,000.00	$0.00
T131	Ông Bà Tran Tuong	$3,000.00	$0.00
T173	Bà Tran Tam Tammie	$3,000.00	$0.00
T228	Ân Nhân Ẩn Danh	$3,000.00	$0.00
T45	Ông Bà Tran Gregory	$3,000.00	$0.00
V149	Ông Bà Vu Cong Thuat	$3,000.00	$0.00
V28	Ông Bà Vu Khai Kevin	$3,000.00	$0.00
V3	Ông Bà Vo Thi My Dung	$3,000.00	$0.00
V39	Bà Vu Oanh Kim	$3,000.00	$0.00
	Ông Bà Doan Quang Vinh	$3,000.00	$0.00
	Bà Nguyen Thi Tuyet	$3,000.00	$0.00
	Tang quyến Maria Đặng Thị Thanh Loan	$3,000.00	$0.00
	Kieng Huynh - Nhà Quàn Vĩnh Phước	$3,000.00	$0.00
	Your Nail Time	$3,000.00	$0.00
	Legio Mariae Jr.	$3,000.00	$0.00
	Hướng Đạo Đất Việt	$3,000.00	$0.00
	Phap V Nguyen & Dung N Vu	$3,000.00	$0.00
L34	Ông Bà Le Ngoc	$2,800.00	$0.00
N1041	Ông Bà Nguyen Tien Tony	$2,800.00	$0.00
V42	Chị Vu D Tuan Cau	$2,720.00	$0.00
C10	Ông Bà Cao Hoa Peter	$2,716.00	$0.00
D7	Ông Bà Dang Huu Khuong	$2,700.00	$0.00
	Các em học sinh Trường Thánh Giuse	$2,620.00	$0.00
T410	Ông Bà Ivy Tran	$2,640.00	$0.00
D51	Ông Bà Dinh Khac Thang	$2,600.00	$0.00
N908	Ông Bà Nguyen Vu Linh	$2,540.00	$0.00
L65	Ông Bà Luu Xuan Bao	$2,520.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
D23	Ông Bà Dao Hach	$2,500.00	$0.00
D3	Ông Bà Dang Thanh Binh	$2,500.00	$0.00
D79	Ông Bà Doan Phi Hung	$2,500.00	$200.00
N1112	Nguyen Tu	$2,500.00	$0.00
N191	Ông Bà Nguyen Quang Minh	$2,500.00	$0.00
N402	Bà Pham Lan	$2,500.00	$0.00
N42	Ông Bà Nguyen Chien	$2,500.00	$500.00
N439	Ông Bà Nguyen Tuan Dino	$2,500.00	$0.00
T110	Ân Nhân Ẩn Danh	$2,500.00	$0.00
T217	Ông Bà Tran Gia Bao	$2,500.00	$0.00
T413	Ông Bà Tran Richard	$2,500.00	$0.00
V21	Ông Bà Vu Duc Hoa	$2,500.00	$0.00
	Thanh Nguyen - TN Cooler	$2,500.00	$0.00
	Uy Duong Thai	$2,500.00	$0.00
	Tran Steven	$2,500.00	$0.00
N326	Ông Bà Nguyen Tri Thuy	$2,460.00	$0.00
V165	Ông Bà Vu Dinh Thuan Nhan	$2,600.00	$1,950.00
H172	Ông Bà Hoang Q Peter	$2,410.00	$0.00
V151	Ông Bà Vu Quoc	$2,380.00	$0.00
H15	Ông Bà Hoang Anthony	$2,354.00	$0.00
V15	Bà Vu Minh Cong	$2,340.00	$0.00
T39	Ông Bà Tran Cong Doai	$2,339.00	$0.00
N816	Ông Bà Nguyen Ba Tinh	$2,300.00	$0.00
P144	Ông Bà Pham Hung Vuong	$2,255.00	$0.00
N395	Ông Bà Nguyen Oanh Vincent	$2,240.00	$0.00
N475	Bà Nguyen Bang	$2,265.00	$0.00
D8	Ông Bà Dang Van Loi	$2,400.00	$0.00
H175	Ông Bà Ha Quoc Vu	$2,200.00	$0.00
T418	Ông Tran Ngoc Hanh	$2,200.00	$0.00
T65	Ông Bà Tran Quoc Khanh	$2,200.00	$0.00
H9	Ông Bà Ho Nghiem	$2,150.00	$250.00
L186	Ông Bà Le Van Dieu	$2,100.00	$0.00
N309	Ông Bà Nguyen Van Then	$2,100.00	$0.00
N823	Ông Nguyen Thuy Khanh	$2,100.00	$0.00
P156	Bà Pham Danielle	$2,080.00	$0.00
N1046	Chị Nguyen Thi Thuy Linh	$2,050.00	$0.00
N978	Ông Nguyen Van Dung	$2,050.00	$0.00
N1059	Ông Bà Nguyen C Cam	$2,042.00	$958.00
L20	Ông Bà Le Hoang	$2,030.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
N1122	Ông Bà Nguyen Van Xuan	$2,030.00	$0.00
N639	Ông Bà Nguyen Ngoc Hoang	$2,022.00	$0.00
N72	Bà Nguyen Oanh	$2,020.00	$0.00
L75	Ông Bà Lam Thinh	$2,010.00	$0.00
N922	Ông Bà Nguyen Duc Nguyen	$2,003.00	$0.00
D149	Ông Bà Do Quang Chinh	$2,000.00	$0.00
D18	Ông Bà Dang Van Tuyen & Family	$2,000.00	$0.00
D182	Ông Bà Dinh Soan	$2,000.00	$0.00
D56	Ông Bà Dinh Thanh Vuong	$2,000.00	$0.00
D6	Ông Bà Dang Minh Khang	$2,000.00	$0.00
D70	Ông Bà Do Hong Van	$2,000.00	$0.00
D92	Ông Bà Duong Ngoc Tri	$2,000.00	$0.00
L134	Ân Nhân Ẩn Danh	$2,000.00	$0.00
L158	Ông Bà Le Tan Cuong	$2,000.00	$0.00
L6	Ông Bà Le Van Hien	$2,000.00	$0.00
M29	Ông Bà Mai Ngoc Bao	$2,000.00	$0.00
N1075	Ông Bà Nguyen Ngoc Tung	$2,000.00	$0.00
N1111	Ông Bà Nguyen Quang Vinh	$2,000.00	$0.00
N256	Ông Bà Nguyen Huy Quang	$2,000.00	$0.00
N41	Ông Bà Nguyen Van Chau	$2,000.00	$0.00
N52	Bà Nguyen Catherine	$2,000.00	$0.00
N529	Ông Bà Nguyen Toan Henry	$2,000.00	$1,000.00
N55	Ông Bà Nguyen Dan	$2,000.00	$0.00
N713	Bà Nguyen Huong	$2,000.00	$0.00
N915	Ông Bà Nguyen Thai Chau	$2,000.00	$0.00
N963	Ông Bà Nguyen Hung	$2,000.00	$0.00
P145	Ông Bà Pham Minh Lam	$2,000.00	$0.00
P148	Ông Bà Pham Ngoc Tuan	$2,000.00	$0.00
P25	Ông Bà Quach Binh Minh	$2,100.00	$0.00
P63	Ông Bà Ân Nhân Ẩn Danh	$2,000.00	$0.00
P86	Ông Bà Phan Ngoc Huong	$2,000.00	$0.00
T249	Gia Đình Họ Trần	$2,000.00	$0.00
T332	Ông Bà Thai Dinh Lu	$2,000.00	$0.00
T61	Ông Bà Tran Phu Huu	$2,000.00	$0.00
T66	Ông Bà Tran Trung Lam	$2,000.00	$0.00
T85	Ông Bà Tran Van Nham	$2,000.00	$0.00
V141	Bà Vu Kha	$2,000.00	$0.00
V7	Ông Bà Vo Hong Sang	$2,000.00	$0.00
	Eternity Investments LLC/DBA Twinkle Nail Bar	$2,000.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
	LM. Đaminh Trịnh Thế Huy OP	$2,000.00	$0.00
	Nguyễn Trương Family (Phở An & Sushi Bar)	$2,000.00	$0.00
	Ông Bà Sước & Hoa	$2,000.00	$0.00
	Starlight Iron Works & Flooring LLC	$2,000.00	$0.00
	Tran Tri & Nguyen Tuoi	$2,000.00	$0.00
	Gia đình tang quyến Ông Phêrô Nguyễn Văn Bạc	$2,000.00	$0.00
	GX Đức Mẹ La Vang	$2,000.00	$0.00
	Thăng Tiến Hôn Nhân	$2,000.00	$0.00
	Thiếu Nhi Thánh Thể	$2,000.00	$0.00
	Nhóm Dâng Hoa	$2,000.00	$0.00
M18	Ông Bà Mai Vu	$1,910.00	$700.00
D165	Ông Bà Dinh Phuong Hieu	$1,900.00	$0.00
P177	Ông Bà Pham Dinh Hai	$1,900.00	$0.00
V135	Ông Bà Vu Minh Tam	$1,900.00	$0.00
K12	Ông Bà Kim Ngoc Khanh	$1,920.00	$0.00
N271	Ông Bà Nguyen Tai Simon	$1,870.00	$0.00
P45	Ông Bà Pham Mai	$1,820.00	$0.00
D88	Ông Duong Phi	$1,800.00	$0.00
V47	Ông Bà Vu Diem	$1,820.00	$0.00
P209	Ông Bà Pham Ngoc Chinh	$1,740.00	$0.00
N979	Ông Bà Nguyen Vincent	$1,780.00	$0.00
V182	Ông Bà Vu Dinh Nhan	$1,720.00	$0.00
D68	Ông Bà Do Van Quang	$1,700.00	$0.00
L54	Ông Bà Le Tat Tuan	$1,700.00	$0.00
L89	Ông Bà Le Tien Dat	$1,700.00	$300.00
M1	Ông Bà Mai Can	$1,700.00	$0.00
P294	Bà Pham April-Marie	$1,700.00	$0.00
T46	Ông Bà Tran Van Hai	$1,740.00	$0.00
	Nguyen Steve (Chelsea)	$1,700.00	$0.00
T27	Ân Nhân Ẩn Danh	$1,690.00	$0.00
T337	Ông Bà Tran John	$1,665.00	$0.00
P279	Ông Bà Phan Thong	$1,650.00	$0.00
N63	Bà Quả Phụ Nguyen Van Dat	$1,600.00	$0.00
P33	Ông Bà Pham Van Khoi	$1,600.00	$0.00
P4	Ông Bà Pham Quang Augustin	$1,600.00	$0.00
T258	Ông Bà Tran John	$1,600.00	$0.00
N647	Ông Bà Nguyen Hieu Trung	$1,595.00	$0.00
T123	Ông Bà Tran Thi Thu Tram	$1,595.00	$0.00
N554	Nguyen Ngoc Tina	$1,605.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
N192	Ông Bà Nguyen Hung Manh	$1,591.00	$0.00
T167	Ông Bà Tong Quoc Truong	$1,570.00	$0.00
N730	Ông Bà Nguyen Tuan	$1,540.00	$0.00
T444	Ông Bà Tran Linh	$1,620.00	$0.00
T295	Bà Truong Thi Sanh	$1,505.00	$0.00
C47	Ông Bà Cao Tho Chien	$1,500.00	$0.00
D163	Ông Bà Do Thi Thu Ha	$1,500.00	$1,500.00
D40	Ông Bà Dinh Duong	$1,500.00	$0.00
D50	Ông Bà Dinh Van Thach	$1,500.00	$0.00
H121	Ông Bà Huynh Sonny	$1,500.00	$0.00
N147	Ân Nhân Ẩn Danh	$1,500.00	$0.00
N155	Ông Bà Nguyen Dinh Khiem	$1,500.00	$0.00
N264	Bà Nguyen Quynh	$1,500.00	$0.00
N417	Ông Nguyen Tan Sy	$1,500.00	$0.00
N677	Ông Bà Nguyen Van Hoan	$1,500.00	$0.00
N678	Ông Bà Nguyen Thanh Kim	$1,500.00	$0.00
N740	Ông Bà Nguyen Van Minh	$1,500.00	$0.00
N930	Ông Bà Nguyen Brian	$1,500.00	$0.00
P82	Bà Tran Thi Huong	$1,500.00	$0.00
T201	Ông Bà Trinh Andrew	$1,500.00	$0.00
T425	Ông Bà Truong Nguyen Vinh	$1,500.00	$0.00
T474	Bà Tureson Hoang Chi	$1,500.00	$0.00
	Maria Nguyễn Thị Hoa	$1,500.00	$0.00
	Ông Nguyen Hieu	$1,500.00	$0.00
L91	Ông Bà Le Van Ly	$1,490.00	$0.00
N580	Ông Bà Nguyen Minh Kha	$1,460.00	$0.00
	Legio Mariae Junior	$1,450.00	$0.00
P46	Ông Bà Pham Martin	$1,375.00	$0.00
V42	Ông Bà Vu Phung	$1,360.00	$600.00
N173	Ông Bà Nguyen Xuan Hung	$1,385.00	$0.00
D123	Ông Bà Duong L. Anh	$2,320.00	$0.00
C1	Ông Bà Cao Ngoc Cuong	$1,303.00	$0.00
P74	Bà Nguyen Minh Tam	$1,300.00	$0.00
T141	Ông Bà Tran Hy	$1,400.00	$0.00
V6	Ông Bà Vo KimLan	$1,300.00	$0.00
V76	Ông Bà Vo Leary Triet	$1,400.00	$1,600.00
	Hien T Ly / Tru C Pham	$1,300.00	$0.00
N129	Bà Nguyen Thi Phuoc	$1,263.00	$0.00
P286	Bà Pham Bich Loan	$1,260.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
N1089	Ông Nguyen Tuan	$1,240.00	$0.00
N121	Ông Bà Nguyen Nhu Hung	$1,240.00	$1,000.00
P84	Ông Bà Pham Nam Ha	$1,240.00	$0.00
C59	Ông Bà Cao Phuoc Anthony	$1,220.00	$0.00
T140	Ông Bà Trang Thanh Charles	$1,220.00	$0.00
B58	Ông Bà Bui V Quan	$1,200.00	$0.00
M17	Ông Bà Mai Cong Vien	$1,200.00	$0.00
N314	Bà Nguyen Van Thien	$1,200.00	$0.00
N393	Ông Bà Nguyen Van Vien	$1,200.00	$0.00
N487	Ông Bà Dang Josephine	$1,200.00	$0.00
N918	Ông Bà Nguyen Van Vy	$1,200.00	$0.00
P39	Bà Pham Lisa	$1,200.00	$2,400.00
	Lisa Nguyen	$1,200.00	$0.00
	Pham Van Phuoc-PT Pho & Tea LLC	$1,200.00	$0.00
P306	Ông Bà Pham Hoa Duy	$1,186.00	$0.00
L216	Ông Bà Pham Q. Vincent	$1,173.00	$0.00
P13	Ông Bà Pham Ngoc Thanh	$1,160.00	$0.00
P282	Ông Bà Pham Quy	$1,190.00	$0.00
T382	Ông Bà Tran Huu Thien	$1,150.00	$0.00
N1052	Ông Bà Nguyen Hue	$1,140.00	$0.00
T202	Ông Bà Tran Van Nganh	$1,196.00	$0.00
N119	Ông Bà Nguyen Van Hong	$1,130.00	$0.00
P293	Ông Bà Ân Nhân Ẩn Danh	$1,125.00	$0.00
N1127	Ông Bà Nguyen Van Cuong	$1,120.00	$0.00
V71	Ông Bà Vu De	$1,110.00	$0.00
H107	Ông Bà Hoang Huu Vinh	$1,100.00	$0.00
M14	Ông Bà Mai Xuan Thien	$1,100.00	$0.00
N349	Ông Bà Nguyen Hong Nga	$1,100.00	$0.00
N830	Ông Bà Nguyen Van Thinh	$1,100.00	$0.00
V92	Ông Bà Vu Minh Chau	$1,090.00	$0.00
P260	Bà Pham Wynne	$1,080.00	$0.00
N345	Ông Nguyen Van Ton	$1,070.00	$0.00
N1068	Ông Bà Nguyen Son	$1,060.00	$0.00
T423	Ông Bà Tran Phat	$1,060.00	$0.00
N788	Ông Bà Nguyen Minh Tan	$1,051.00	$0.00
L14	Ông Bà Le Van Duc	$1,050.00	$0.00
M15	Ông Bà Mai Thoi	$1,050.00	$0.00
N307	Ông Bà Nguyen Kim Thanh	$1,050.00	$0.00
	Ông Nguyen Luu	$1,050.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
N628	Ông Bà Nguyen Chi Dung	$1,040.00	$0.00
T385	Ông Bà Tran Van Huu	$1,040.00	$0.00
N572	Ông Bà Nguyen Viet Toan	$1,030.00	$0.00
T347	Ông Bà Tran Trung	$1,050.00	$0.00
V88	Ông Bà Vo Thanh Lan	$1,040.00	$0.00
D176	Ông Bà Do Loc	$1,020.00	$0.00
D177	Ông Bà Dang Vu Minh Quang	$1,020.00	$0.00
D215	Ông Bà Dang David	$1,020.00	$0.00
N288	Ông Bà Nguyen Thanh Tam	$1,020.00	$0.00
N777	Ông Bà Nguyen Ngoc Lam	$1,020.00	$0.00
T148	Ông Bà Trinh Van Quy	$1,020.00	$0.00
T60	Ông Bà Tran The Hung	$1,020.00	$0.00
V164	Ông Bà Vu Christopher	$1,002.00	$0.00
C18	Ông Bà Chau Sang Danny	$1,000.00	$0.00
D108	Ông Bà Dinh Hoai Nam	$1,000.00	$0.00
D133	Ông Bà Doan Van Bang	$1,000.00	$0.00
D162	Ân Nhân Ẩn danh	$1,000.00	$0.00
D44	Ông Bà Dinh Viet Le	$1,000.00	$0.00
D72	Bà Do T. Dung	$1,000.00	$0.00
H26	Bà Le Giao	$1,000.00	$0.00
H77	Bà Huynh Phi Phung	$1,000.00	$0.00
H79	Ông Bà Hoang Tony	$1,000.00	$0.00
L106	Ông Bà Le Hoan	$1,000.00	$0.00
L122	Ông Bà Luu Tien & Mary	$1,000.00	$0.00
L165	Ông Bà Le V Anthony	$1,000.00	$0.00
L188	Ông Bà Le Cong Thang	$1,100.00	$0.00
L48	Ông Bà Le Van Toan	$1,000.00	$2,000.00
L5	Ông Bà Le Dang Cuong	$1,000.00	$0.00
L50	Ông Bà Le Duc Tri	$1,000.00	$0.00
L67	Ông Bà Le Danny	$1,000.00	$0.00
L88	Ông Bà Le Phuc Minh	$1,000.00	$0.00
N1027	Ông Bà Nguyen Thi Kim Dung	$1,000.00	$0.00
N1032	Bà Nguyen Thi My Dung	$1,000.00	$0.00
N1151	Ông Nguyen Duy John	$1,000.00	$0.00
N117	Ông Bà Nguyen Van Hop	$1,000.00	$0.00
N1215	Ông Bà Nguyen Matthew	$1,000.00	$0.00
N124	Ông Bà Nguyen The Hung	$1,000.00	$0.00
N18	Ông Bà Nguyen Cong-Chinh Andrew	$1,000.00	$0.00
N207	Ông Bà Nguyen Van Minh	$1,000.00	$1,000.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
N22	Ông Bà Nguyen Tuy Thi Ann	$1,000.00	$0.00
N281	Ông Bà Nguyen Ngoc Steven	$1,000.00	$0.00
N320	Ông Nguyen Kim Thu	$1,000.00	$0.00
N328	Ông Bà Nguyen Tien	$1,000.00	$0.00
N343	Ông Bà Nguyen Tom	$1,000.00	$0.00
N368	Ông Bà Nguyen Quang Trung	$1,000.00	$0.00
N369	Ông Bà Nguyen Van Truong	$1,000.00	$0.00
N379	Ông Bà Nguyen Dinh Tuan	$1,000.00	$0.00
N384	Bà Ngo Thi Xuan	$1,000.00	$0.00
N411	Ông Bà Nguyen Thi My-Hong	$1,000.00	$0.00
N48	Ông Bà Nguyen Cung	$1,000.00	$0.00
N501	Ông Bà Nguyen Paul	$1,000.00	$1,000.00
N502	Ông Bà Nguyen Van Phu	$1,000.00	$0.00
N553	Ông Bà Nguyen Van Chuong	$1,000.00	$0.00
N595	Ông Bà Nguyen Khac Ngan	$1,000.00	$0.00
N684	Bà Nguyen Thanh Thana	$1,000.00	$0.00
N693	Ông Bà Nguyen Ngoc David	$1,000.00	$0.00
N702	Ông Bà Nguyen Van Cay	$1,000.00	$0.00
N724	Ông Bà Ngo Son Truong	$1,000.00	$0.00
N829	Ông Bà Nguyen Van Duc	$1,000.00	$0.00
N863	Ông Bà Nguyen Huu Tuan	$1,000.00	$0.00
N927	Ông Bà Nguyen Hai Hao	$1,000.00	$0.00
N946	Bà Nguyen Thi Lien	$1,000.00	$0.00
P113	Ông Bà Phung Ky	$1,000.00	$0.00
P123	Ân Nhân Ẩn Danh	$1,000.00	$0.00
P127	Ông Bà Pham Thanh Dat	$1,000.00	$0.00
P172	Ông Bà Phan Dinh Tuan	$1,000.00	$0.00
P195	Ông Bà Pham Khuong	$1,000.00	$0.00
P23	Ông Bà Pham Cong Hiep	$1,000.00	$0.00
P256	Ông Bà Pham Chieu Don	$1,000.00	$0.00
P26	Ông Bà Pham Nhu Hoai	$1,000.00	$0.00
P276	Bà Nguyen Thi Suu	$1,000.00	$0.00
P338	Ông Bà Pham Dinh Chung	$1,000.00	$0.00
P40	Bà Pham Thi Loc	$1,000.00	$0.00
P48	Ông Bà Pham Minh Michael	$1,000.00	$0.00
P58	Ông Bà Pham Phu Quoc	$1,000.00	$0.00
T17	Ông Bà Tran Kelvin	$1,000.00	$0.00
T224	Ông Bà Tran Ngoc Thach	$1,000.00	$0.00
T346	Ông Bà Tran Chanh	$1,000.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
T375	Ông Bà Truong Do Thanh	$1,000.00	$0.00
T40	Ông Bà Tran Manh Doan	$1,000.00	$0.00
T67	Anh Tran Tony	$1,000.00	$0.00
T79	Ông Bà Tran Hoan Daniel	$1,000.00	$0.00
V40	Ông Bà Vu Van Oanh	$1,000.00	$0.00
V49	Ông Bà Tran Minh Khang	$1,000.00	$0.00
	Nguyen Loan	$1,000.00	$0.00
	Gia đình tang quyến Bà Anna Thanh-Thủy	$1,000.00	$0.00
	Gia đình tang quyến Bà Anna Mai Thị Luân	$1,000.00	$0.00
	Gia đình tang quyến Ông Giuse Vũ Minh Công	$1,000.00	$0.00
	Gia đình tang quyến Bà Theresa Nguyễn Thị Trung	$1,000.00	$0.00
	Gia đình tang quyến Ông Vincente Trần Thanh Huân	$1,000.00	$0.00
	Tran Hue	$1,000.00	$0.00
	Anh Em Ban Trật Tự	$1,000.00	$0.00
	Dòng Nữ Đaminh - Gasmer Houston	$1,000.00	$0.00
	Quý Cha Dòng Đaminh	$1,000.00	$0.00
	Khoa - The Best Way INS	$1,000.00	$0.00
	Khánh Kevin	$1,000.00	$0.00
	Ban Hướng Dẫn Lễ Sun 6pm	$1,000.00	$0.00
	Nhóm Thừa Tác Viên Lễ Sun 11am	$1,000.00	$0.00
	VIVA Restaurant	$1,000.00	$0.00
	Phở An 2	$1,000.00	$0.00
	Vovinam	$1,000.00	$0.00
P269	Ông Bà Pham Van Y	$906.00	$0.00
D193	Ông Bà Duong Phu Anh	$900.00	$0.00
H75	Ông Bà Le Dung	$900.00	$0.00
T119	Bà Tran Mai Tiet	$890.00	$0.00
N1100	Bà Nguyen Thi Nga	$860.00	$0.00
D175	Ông Bà Dinh Van Thap	$840.00	$0.00
N238	Bà Nguyen Niem	$840.00	$0.00
P290	Ông Bà Pham Quoc Tien	$840.00	$0.00
P31	Bà Pham Moon	$820.00	$0.00
L168	Ông Lam T. Duy	$800.00	$0.00
N937	Ông Bà Nguyen Buu Liem	$800.00	$0.00
V144	Ông Bà Vo Quoc Dong	$800.00	$0.00
	Ca Đoàn Theresa & Lêgiô Jr	$800.00	$0.00
	Bà Nguyen Tuyen	$800.00	$0.00
M8	Ông Bà Mai Thanh Nhuan	$820.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
N308	Ông Bà Nguyen Quang Thanh	$800.00	$0.00
M5	Bà Phan Thi Thanh	$775.00	$0.00
N957	Ông Bà Nguyen Duc Thang	$755.00	$0.00
N964	Ông Bà Nguyen Van Hoang	$750.00	$0.00
N412	Ông Bà Nguyen Sang	$725.00	$0.00
N168	Bà Le Thi Bich Nga	$700.00	$0.00
N400	Ông Bà Nguyen Vinh	$700.00	$0.00
N536	Nguyen Doan Trang	$700.00	$0.00
T360	Ông Bà Truong Anh Tan	$900.00	$0.00
T378	Ông Bà Truong Thai	$1700.00	$0.00
T93	Ông Bà Tran Van Quang	$700.00	$0.00
V5	Bà Vo Khanh	$700.00	$0.00
	Nguyen Mandy	$700.00	$0.00
	Gia đình tang quyến Chị Maria Thủy	$700.00	$0.00
	Gia Đình Theo Chúa Kitô	$700.00	$0.00
N429	Ông Bà Nguyen Duc An Khang	$755.00	$0.00
T389	Bà Tran Thi Nghia	$711.00	$0.00
N980	Bà Nguyen Thi Trung	$635.00	$0.00
T269	Bà Tran My Loan	$633.00	$0.00
H149	Ông Bà Hoang Phi	$630.00	$0.00
N868	Ông Bà Nguyen John	$629.00	$0.00
H148	Ông Bà Huynh Hanh	$621.00	$0.00
N338	Ông Nguyen Van Toa	$620.00	$0.00
T329	Ông Bà Tran Hoai Duc	$610.00	$0.00
D145	Ông Bà Dao Quang Tuyen	$600.00	$0.00
H41	Ông Bà Hoang Thomas	$600.00	$0.00
N452	Ông Bà Nguyen Ngoc Thach	$600.00	$400.00
N91	Ông Bà Nguyen My Ha	$600.00	$0.00
N997	Ông Bà Nguyen Thanh Hoang	$600.00	$0.00
T380	Ông Bà Tran Quoc Khanh	$600.00	$0.00
	Ông Bà Navy Ang	$600.00	$0.00
C54	Ông Bà Chu Tran Tien	$590.00	$0.00
D249	Ông Bà Dang Tieu Binh	$580.00	$0.00
V163	Ông Bà Vu Quang Chien	$575.00	$0.00
N790	Ông Bà Nguyen Huu Hoa	$3570.00	$0.00
T435	Ông Bà Tran Quoc Viet	$570.00	$0.00
P301	Ông Bà Pham Minh Quan	$575.00	$0.00
N134	Ông Bà Nguyen Van Huong	$560.00	$0.00
P19	Ông Bà Hoang Minh Man	$560.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
T100	Bà Tran Hanh Uber	$560.00	$0.00
N1099	Ông Bà Nguyen Trung Dien	$550.00	$0.00
N280	Ông Bà Nguyen Mai Steven	$545.00	$0.00
N992	Bà Nguyen Vu Thuy Linh	$543.00	$0.00
V119	Ông Bà Vu Dinh Trinh	$540.00	$0.00
T372	Ông Bà Trinh Van Hung	$534.00	$0.00
A2	Ông Bà Au Van Han	$520.00	$0.00
B15	Ông Bà Bui Thien Sao	$520.00	$0.00
L215	Ông Bà Le Trung John	$520.00	$0.00
B52	Ông Bà Bui David	$515.00	$0.00
C55	Ông Bà Cao Xuan Binh	$510.00	$0.00
D244	Ông Bà Dinh Duc Duy	$505.00	$0.00
C36	Ông Bà Cao Xuan Dieu	$500.00	$0.00
C45	Ông Bà Cao Andre	$500.00	$0.00
D201	Ông Bà Dinh Hai Yen	$500.00	$0.00
D52	Ông Bà Dinh Thi	$515.00	$0.00
D55	Ông Bà Nguyen Quang Thinh	$500.00	$0.00
D95	Bà Duong Thao Sienna	$500.00	$0.00
H142	Ông Bà Hoang Thien Phuoc	$500.00	$0.00
H22	Ông Bà Hoang Minh Giac	$500.00	$0.00
H50	Ông Bà Hua Tho Hung	$500.00	$0.00
H83	Ông Bà Ha Thanh Tu	$500.00	$0.00
L192	Ông Bà Le Nguyen Khang	$500.00	$0.00
L195	Ông Bà La Van Dung	$500.00	$0.00
N1013	Ông Bà Nguyen Khac Ngu	$500.00	$0.00
N1035	Ông Bà Nguyen Van Son	$500.00	$0.00
N1081	Ông Bà Nguyen Duy	$500.00	$0.00
N1137	Ông Bà Nguyen Quoc Viet	$500.00	$0.00
N1207	Ông Bà Nguyen Van Dong	$500.00	$0.00
N166	Ông Bà Nguyen Ky	$500.00	$0.00
N219	Ông Bà Nguyen Ngoc Nam	$500.00	$0.00
N275	Ông Bà Nguyen Van Son	$500.00	$0.00
N303	Ông Bà Nguyen Van Thang	$500.00	$0.00
N373	Ông Bà Nguyen Tu	$500.00	$2,000.00
N40	Ông Bà Nguyen Van Chau	$500.00	$0.00
N446	Ông Bà Nguyen Rocky	$500.00	$0.00
N455	Ông Bà Nguyen Kevin	$500.00	$0.00
N810	Ông Nguyen Minh	$500.00	$0.00
N815	Ông Bà Nguyen Thanh Hung	$500.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
N934	Ông Bà Nguyen Lam	$500.00	$0.00
N948	Ông Bà Nguyen Mary	$500.00	$0.00
N975	Ông Bà Nguyen Van Liem	$500.00	$0.00
P105	Ông Bà Pham Arnaud	$500.00	$0.00
P170	Ông Bà Pham Tam	$500.00	$0.00
P180	Ông Bà Pham Minh Khoi Kennedy	$500.00	$0.00
P270	Ông Bà Pham Mark	$500.00	$0.00
P28	Ông Bà Pham The Hung	$500.00	$0.00
P312	Ông Bà Pham Ngoc Thien	$500.00	$0.00
P65	Ông Bà Pham Duc Thanh	$500.00	$0.00
T16	Ông Bà Tran Hoang Henry	$500.00	$0.00
T334	Ông Bà Tran Vinh Thai	$500.00	$0.00
T401	Ông Bà Truong Vinh Tien	$500.00	$0.00
T426	Bà Tran Phuong	$500.00	$0.00
T475	Ông Bà Tran Ngoc Hung	$500.00	$0.00
T96	Ông Bà Tran Quang Roger	$500.00	$0.00
V178	Bà Vu NT Teresa	$500.00	$0.00
V190	Ông Bà Vu Phuoc Son	$500.00	$0.00
V38	Ông Bà Vu Van Nhat	$500.00	$0.00
	GĐ tang quyến Ông Hồ Văn Thể	$500.00	$0.00
	Gia Đình tang quyến Ông Phêrô Trần Kim Tân	$500.00	$0.00
	Gia đình tang quyến Ông Venantiô Trần Văn Cường	$500.00	$0.00
	Gia đình tang quyến Bà Theresa Vương	$500.00	$0.00
	Gia đình tang quyến Bà Maria Huỳnh Cảnh Thu	$500.00	$0.00
V192	Bà Vũ Thị Hồng	$490.00	$0.00
D49	Ông Bà Dinh Quoc Thach	$470.00	$0.00
N313	Ông Bà Nguyen Van Thien	$460.00	$0.00
N660	Bà Nguyen Tuyen	$410.00	$0.00
H108	Ông Bà Hoang Thao	$400.00	$0.00
H53	Ân Nhân Ẩn danh	$400.00	$0.00
N1092	Ông Bà Ngo Van Thiet	$400.00	$0.00
N131	Ông Bà Nguyen Sang	$400.00	$0.00
N378	Ông Bà Nguyen Quoc Tuan	$400.00	$0.00
N449	Ông Bà Nguyen Dinh Tri	$400.00	$0.00
N882	Ông Bà Nguyen Thao	$400.00	$0.00
N92	Ông Bà Nguyen Hai	$450.00	$0.00
P336	Ông Bà Pham Thai Hoa	$400.00	$0.00
T156	Ông Bà Truong Quang My	$400.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
V13	Ông Bà Vu Van Chuong	$400.00	$0.00
D134	Ông Dinh Trung	$380.00	$0.00
L228	Ông Bà Le Phap	$400.00	$0.00
N583	Ông Bà Nguyen Ngoc Ha	$380.00	$0.00
T233	Ông Bà Tran Cong Thinh	$380.00	$0.00
T441	Bà Tran Thi Thoa	$380.00	$0.00
D240	Ông Bà Do Ngoc Chau	$385.00	$0.00
D63	Bà Do Quang Hien	$1000.00	$.00
N294	Ông Bà Nguyen Tan Thomas	$360.00	$0.00
L33	Ông Bà Le Dinh Ngoc	$350.00	$0.00
N236	Ông Bà Nguyen Van Nho	$350.00	$0.00
N681	Ông Bà Nguyen Thi Thanh Tuyen	$370.00	$0.00
V66	Bà Vu Thi Lan	$390.00	$0.00
P206	Ông Bà Pham Van Luat	$360.00	$0.00
T354	Ông Bà Trinh Chieu Binh	$340.00	$0.00
H182	Ông Bà Hoang Vu	$410.00	$0.00
P239	Ông Bà Pham Nghia	$330.00	$0.00
V111	Bà Bui Nhi	$330.00	$0.00
N600	Ông Bà Nguyen Thomas	$320.00	$0.00
N67	Ông Nguyen Dang David	$320.00	$0.00
P277	Ông Bà Pham Quoc Thang	$335.00	$10,000.00
C49	Ông Bà Cao Luong	$310.00	$0.00
B11	Ông Bà Bui Van Long	$300.00	$0.00
C6	Ông Bà Cao Maria	$300.00	$2,700.00
D247	Bà Duong Thi My Tien	$300.00	$0.00
D261	Ông Bà Dinh Quoc Trung	$300.00	$0.00
H183	Ông Bà Huynh Trong Minh	$800.00	$0.00
H34	Bà Hoang Nancy	$300.00	$0.00
H44	Ông Bà Hoang Van Trinh	$300.00	$0.00
H45	Ông Bà Hoang Van Trung	$300.00	$0.00
L135	Bà Le Angela	$300.00	$0.00
N1038	Bà Nguyen Kim Trinh	$300.00	$0.00
N156	Ông Bà Nguyen Quoc Khoa	$300.00	$0.00
N222	Lớp ESL	$300.00	$0.00
N223	Ông Bà Nguyen Nam	$300.00	$0.00
N538	Ông Bà Nguyen Thuy Vinh	$300.00	$0.00
N570	Bà Nguyen Thi Hang	$300.00	$0.00
N61	Ông Bà Nguyen Xuan Dao	$300.00	$0.00
N812	Bà Oanh Vũ	$300.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
N953	Bà Nguyen Thi Anh Phuong	$300.00	$1,700.00
N973	Ông Bà Ngo Xuan Son	$300.00	$0.00
P107	Ông Bà Pham Ho Sam	$300.00	$0.00
P191	Bà Pham Thi Duom	$300.00	$0.00
P273	Ông Bà Pham Ngoc Thach	$300.00	$0.00
P311	Ông Bà Pham Hai Son	$300.00	$0.00
P8	Ông Bà Pham Cong Binh	$300.00	$0.00
T209	Ông Bà Tran Van Chan	$300.00	$0.00
T240	Ông Bà Tran Minh Tan	$300.00	$0.00
T286	Ông Bà Tran Mai Thi	$300.00	$0.00
	My Nguyen	$300.00	$0.00
	Dòng Nữ La San	$300.00	$0.00
	Huong Nguyen	$300.00	$0.00
T400	Ông Bà Truong Quang Ngoc	$280.00	$0.00
J1	Ông Jenks John	$275.00	$0.00
N346	Ông Bà Nguyen Dung Chi Tony	$275.00	$0.00
T124	Ông Bà Tran Trong Trinh	$270.00	$0.00
V91	Ông Bà Vu Duc Hung	$265.00	$0.00
N426	Bà Bui Thi Quynh Huong	$280.00	$0.00
P330	Ông Bà Pham Duc Minh	$240.00	$0.00
M21	Ông Bà Mai Son	$235.00	$0.00
P149	Ông Bà Pham Duy Kinh	$230.00	$0.00
P246	Ông Pham Son	$230.00	$0.00
D210	Ông Bà Do Phong	$220.00	$0.00
N993	Ông Bà Nguyen Van Thang	$210.00	$0.00
B25	Ông Bà Bui Duc Kevin	$200.00	$0.00
D126	Ông Bà Do Vui Tina	$200.00	$0.00
D186	Ông Bà Dao Charles	$200.00	$0.00
H127	Ông Bà Hong Anh Tuan	$200.00	$0.00
H14	Bà Hoang Yen Anne	$200.00	$0.00
L208	Ông Bà Le Truong	$200.00	$0.00
N1145	Bà Nguyen Thi Le Chi	$200.00	$0.00
N1148	Ông Bà Nguyen Thanh Minh	$200.00	$0.00
N1165	Ông Bà Nguyen Ngoc Khanh Vang	$200.00	$0.00
N1196	Ông Bà Nguyen Maria Mai	$200.00	$0.00
N233	Ông Bà Truong Nguyen Yen	$200.00	$0.00
N316	Ông Nguyen Thin	$200.00	$0.00
N366	Ông Bà Nguyen Truc	$200.00	$0.00
N397	Ông Bà Nguyen Thi Vinh	$200.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
N531	Ông Bà Nguyen Van Chu	$200.00	$300.00
N710	Ông Bà Nguyen Hong Nhut	$200.00	$0.00
N750	Ông Bà Lu Thanh	$200.00	$0.00
N79	Ông Bà Nguyen Hung Tien	$200.00	$0.00
N824	Ông Bà Nguyen The Phong	$200.00	$0.00
N919	Ông Bà Nguyen Van Thanh	$200.00	$0.00
N988	Ông Bà Nguyen Dinh Nam	$200.00	$0.00
P257	Ông Bà Pham Sam	$200.00	$0.00
Q3	Ông Bà Quach Ngoc Bieu	$200.00	$0.00
T14	Ông Bà Tong Quoc Cuong	$200.00	$0.00
T155	Ông Bà Truong Linh	$200.00	$0.00
T268	Ông Bà Tran Dang Nguyen	$200.00	$0.00
T29	Bà Tran Chau	$200.00	$0.00
T302	Ông Bà Tran Chi Khai	$200.00	$0.00
T333	Bà Tran Thi Tuyet Trinh	$200.00	$0.00
T35	Ông Bà Ngo Hieu	$200.00	$0.00
T406	Ông Bà Tran Cong Thanh	$200.00	$0.00
V132	Ông Bà Vu Quoc Viet	$200.00	$0.00
V160	Ông Bà Vu The Hiep	$200.00	$0.00
V31	Ông Vu Ngoc Loc	$200.00	$0.00
V90	Ông Bà Vo Tuan	$200.00	$0.00
T257	Ông Bà Trinh Be	$190.00	$0.00
N497	Ông Bà Nguyen Van Trang	$180.00	$0.00
N687	Ông Bà Nguyen Kim Xuong	$180.00	$0.00
P281	Ông Bà Pham Huu Ngu	$180.00	$0.00
N560	Ông Bà Nguyen Quang Vinh	$160.00	$0.00
N157	Ông Bà Nguyen Van Khoa	$150.00	$0.00
T88	Ông Tran Peter	$150.00	$0.00
C58	Ông Bà Cao Khac Thien	$130.00	$0.00
N1025	Ông Bà Ngo Dinh Hung Thai	$150.00	$0.00
P233	Ông Bà Phan Anh Tuan	$130.00	$0.00
T478	Ông Bà Tran Nathan	$160.00	$0.00
H140	Ông Bà Hoang Van Chuong	$125.00	$0.00
H64	Ông Bà Hoang Khoa	$120.00	$0.00
N1143	Ông Bà Nguyen H Vi	$120.00	$0.00
N1168	Ông Bà Nguyen Van	$120.00	$0.00
N1218	Ông Bà Nguyen Ngoc Lan	$120.00	$0.00
N966	Ông Bà Nguyen Van Luat	$119.00	$0.00
T342	Ông Bà Tran Ngoc Thai	$120.00	$0.00

ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
V183	Ông Bà Vo Van Quy	$110.00	$0.00
K16	Ông Bà Khong Quan	$106.00	$0.00
B30	Ông Bà Bui Hanson	$100.00	$400.00
C37	Ông Bà Chau V. Sang	$100.00	$0.00
C44	Ông Bà Cao Ngoc Tan	$100.00	$0.00
D241	Ông Bà Dang Ngoc Duy	$100.00	$0.00
D269	Ông Bà Do Lan Phuong	$100.00	$0.00
D30	Bà Dao Lien	$100.00	$0.00
L217	Ông Bà Le Loc	$100.00	$0.00
L224	Ông Bà Le Steven	$100.00	$0.00
L236	Ông Bà Lu Tan	$100.00	$0.00
N1076	Ông Bà Nguyen Manh Hung	$100.00	$0.00
N1090	Ông Bà Nguyen Dinh Su Thomas	$100.00	$0.00
N1186	Ông Bà Ngo Tuan Anh	$100.00	$0.00
N1202	Ông Bà Nguyen Tien Loc	$100.00	$0.00
N1224	Chị Nguyen Tammy	$100.00	$0.00
N14	Ông Bà Ngu Minh Chau	$100.00	$0.00
N347	Ông Bà Nguyen Phu Tony	$100.00	$0.00
N970	Ông Bà Nguyen Thanh Hung	$100.00	$0.00
P101	Ông Bà Phan Hiep Tan	$100.00	$0.00
P2	Ông Bà Pham Andy	$100.00	$0.00
P212	Ông Bà Pham Tien	$100.00	$0.00
T146	Ông Bà Trinh Zung Peter	$100.00	$0.00
T344	Ông Bà Tran Quang Hung	$100.00	$0.00
T446	Ông Bà Tran Thanh Hai	$100.00	$0.00
T47	Bà Tran Thi Thuy Hang	$100.00	$0.00
V172	Bà Vu Thi Sinh	$100.00	$0.00
V179	Ông Bà Vu Anh Tuan	$100.00	$100.00
V54	Ông Vu Dinh Tien	$100.00	$0.00
N71	Diet Nguyen	$100.00	$0.00
L234	Ông Bà Le Betsy	$95.00	$0.00
H176	Ông Bà Ha Lee	$110.00	$0.00
T339	Ông Bà Truong The Phong	$90.00	$0.00
N1042	Ông Bà Nguyen Ngoc Minh Châu	$85.00	$0.00
D237	Ông Bà Doan The Vinh	$80.00	$0.00
H19	Ông Bà Hoang Tuong	$80.00	$0.00
H48	Ông Bà Hoang Van Hung	$80.00	$0.00
H57	Ông Bà Huynh Giong To	$80.00	$0.00
N138	Ông Bà Nguyen Chau-Ngoc Jimmy	$80.00	$0.00
N925	Ông Bà Nguyen Dong Ai	$80.00	$0.00
ID	Tên Ân Nhân	Đã Trả	Còn Lại
N959	Ông Bà Nguyen Quang Duy Tien	$80.00	$0.00
P134	Chị Pham Rosemary	$80.00	$0.00
P137	Ông Bà Pham Quang Vinh	$80.00	$0.00
D129	Ông Bà Doan Van Quang	$75.00	$0.00
T394	Ông Bà Tran Q. John	$75.00	$0.00
D107	Ông Bà Dinh Hoang Tuan	$70.00	$0.00
H109	Ông Bà Ha Si Hung	$70.00	$0.00
N1108	Ông Bà Nguyen Steven	$70.00	$0.00
N714	Ông Bà Nguyen William	$70.00	$0.00
N911	Ông Bà Ngo Trong Hieu	$140.00	$0.00
Q2	Ông Bà Quach Qui	$70.00	$0.00
T255	Ông Bà Truong Minh Duc	$70.00	$0.00
V129	Ông Bà Vu Quang Hai	$70.00	$0.00
V83	Ông Bà Vu David	$85.00	$0.00
N630	Ông Bà Nguyen D. Khoa Kelvin	$60.00	$0.00
P165	Ông Bà Pham Quoc Hung	$60.00	$0.00
T281	Ông Bà Tran K. David	$60.00	$0.00
V122	Ông Bà Vo M Nguyen	$60.00	$0.00
V204	Ông Bà Vo Anh Toan	$60.00	$0.00
	Nguyen Minh	$60.00	$0.00
T105	Ông Bà Tran Van Thanh	$55.00	$0.00
D54	Ông Dinh Quoc John	$50.00	$0.00
N1123	Bà Nguyen Vien	$50.00	$0.00
N1159	Ông Bà Nguyen Vinh Anthony	$50.00	$0.00
N337	Ông Bà Nguyen Tinh	$50.00	$0.00
N907	Ông Bà Nguyen Duc Cong	$50.00	$0.00
T290	Ông Bà Tran Thai Long	$50.00	$0.00
V81	Ông Bà Vu Tam	$50.00	$0.00
	Thuy Vo	$50.00	$0.00
	Anh Bui	$50.00	$0.00
B61	Ông Bà Bui Joseph	$10.00	$0.00
L210	Ông Bà Le Van Linh	$41.00	$0.00
D208	Ông Bà Dang Tuong	$40.00	$0.00
D37	Ông Bà Dinh Minh Chau	$40.00	$0.00
N862	Ông Bà Nguyen Duy Huynh	$40.00	$0.00
N891	Ông Bà Nguyen Hoang	$40.00	$0.00
N971	Ông Bà Nguyen Nathan	$60.00	$0.00
P243	Ông Bà Phan Le Hieu Trung	$40.00	$0.00

T127	Ông Bà Tran Chung Tu	$40.00	$0.00
ID	**Tên Ân Nhân**	**Đã Trả**	**Còn Lại**
T149	Ông Bà Trinh Quang Trung	$60.00	$0.00
T177	Ông Bà Trinh Cong Quyen	$40.00	$0.00
	Dao Thi Lan	$40.00	$0.00
	Hang Trieu	$40.00	$0.00
	Nguyen Tuyen	$40.00	$0.00
	Ông Bà Tran Duy & Pham Ngan	$40.00	$0.00
D212	Ông Bà Do Kim Sanh	$35.00	$0.00
N983	Ông Bà Nguyen Van Thuan	$31.00	$0.00
D255	Ông Bà Do Van Khoa	$30.00	$0.00
L116	Ông Bà Le Ngoc Toan	$30.00	$0.00
N159	Ông Bà Nguyen Xuan Khoi	$30.00	$0.00
N383	Ông Bà Nguyen Quang Tuyen	$30.00	$0.00
N389	Ông Bà Nguyen Alex	$30.00	$0.00
N741	Ông Bà Nguyen Linh	$30.00	$0.00
T273	Ông Bà Tran Thanh Huan	$30.00	$0.00
T276	Bà Nguyen Nina	$30.00	$0.00
N646	Ông Bà Nguyen Quoc Bao	$25.00	$0.00
N880	Ông Bà Nguyen Tran Trung Cang	$25.00	$0.00
T178	Ông Bà Tran Tom	$25.00	$0.00
B42	Ông Bà Bui Sy	$20.00	$0.00
D144	Ông Dao Hank	$20.00	$0.00
D253	Ông Doan Han	$20.00	$0.00
H145	Ông Bà Ho Quynh	$20.00	$0.00
L198	Ông Bà Le Minh Thong	$20.00	$0.00
L79	Ông Bà Le The Hoang	$20.00	$0.00
N1119	Ông Bà Nguyen Cuong	$20.00	$0.00
N442	Bà Nguyen Thuy Paulina	$50.00	$0.00
N556	Ông Bà Nguyen Xuan Son	$40.00	$0.00
N633	Ông Bà Nguyen Bich	$20.00	$0.00
N680	Ông Bà Nguyen Hoang Yen	$20.00	$0.00
N748	Ông Bà Trang Thi Hoai Daniel	$20.00	$0.00
N870	Ông Bà Nguyen Bao	$20.00	$0.00
N924	Ông Nguyen Thanh	$20.00	$0.00
P76	Ông Bà Pham Van Ut	$20.00	$0.00
T205	Ông Bà Tran Nguyen Dinh Giao	$20.00	$0.00
V48	Bà Vu Van Sung	$20.00	$0.00
V9	Ông Bà Vo Ngoc Thanh	$20.00	$0.00
N1057	Ông Bà Nguyen Michael	$15.00	$0.00

N125	Bà Nguyen Thi Hue	$15.00	$0.00
ID	**Tên Ân Nhân**	**Đã Trả**	**Còn Lại**
T27	Trương Vinh	$20.00	$0.00
T12	Ông Bà To Van Moi	$15.00	$0.00
D169	Ông Bà Duong Linh	$14.00	$0.00
H66	Ông Bà Huynh Quang Trung	$10.00	$0.00
L166	Ông Bà Lai Xuan Tien	$10.00	$0.00
N1096	Ông Bà Nguyen Quang Phi	$10.00	$0.00
N1234	Ông Bà Nguyen Tan Phuong	$10.00	$0.00
N789	Ông Bà Nguyen Ngoc Son	$10.00	$0.00
N794	Ông Bà Nguyen Van Chinh Jules	$10.00	$0.00
N969	Ông Bà Nguyen Ngoc Thach	$10.00	$0.00
N974	Ông Bà Nguyen Van Buu	$10.00	$0.00
P214	Ông Bà Pham Van Tuan	$10.00	$0.00
P261	Ông Bà Pham Van Dong	$10.00	$0.00
P309	Ông Bà Pham Chuong	$10.00	$0.00
T327	Chị Tran Thi Hoa	$10.00	$0.00
V191	Ông Bà Vu Ngoc Gia Han	$10.00	$0.00
N768	Ông Bà Nguyen Viet Xuan	$27.00	$0.00
N1150	Ông Bà Nguyen Lieu Xuan	$5.00	$0.00
	Ẩn Danh	$55.00	$0.00
N481	Ông Bà Nguyen Cu	$5.00	$0.00
N867	Bà Nguyen Tuyet	$5.00	$0.00
N942	Ông Bà Nguyen Van Phuong	$5.00	$0.00
P43	Bà Pham Nhu Mai	$5.00	$0.00
B57	Bà Bui Kim	$2.00	$0.00
D152	Ông Bà Dinh Tien Hung	$0.00	$3,000.00
N864	Ông Bà Nguyen Danny	$0.00	$1,000.00
N996	Ông Bà Nguyen Ngoc Thu	$0.00	$1,000.00
	Music Family Institute	$0.00	$5,000.00
	Nguyen Thu_Sky Nail Salon	$0.00	$1,000.00
	Nguyen Thi Thanh Thu	$0.00	$1,000.00
	Anh Thành TTHN	$0.00	$1,000.00





Xin chân thành cám ơn đến quý cơ sở thương mại và mạnh thường quân
Đã luôn đồng hành, hỗ trợ và đăng quảng cáo trên bản tin của giáo xứ.



CÔ GƯƠNG
(Josephine Dang)
Chuyên viên tư vấn Preneed
Tư vấn miễn phí bằng tiếng Việt

Winford VĨNH PHƯỚC
Funeral Home & Crematory

TRỌN VẸN HIẾU NGHĨA – NHẸ GÁNH TƯƠNG LAI

Lập kế hoạch trước hôm nay để người thân không phải gánh vác những quyết định khó khăn trong lúc đau buồn.

LẬP KẾ HOẠCH TRƯỚC (PRENEED)

Chuẩn bị trước không phải vì điều không may, mà vì tình yêu dành cho gia đình.

✓ Giảm gánh nặng cho gia đình | ✓ Khóa chi phí hiện tại | ✓ Đảm bảo đúng ý nguyện

832-740-2025

Tư vấn miễn phí bằng tiếng Việt

Đồng hành cùng gia đình Việt bằng sự tận tâm và tôn trọng.

CẦN NGƯỜI

Cần tuyển nhân viên cho công việc thiết kế, sắp xếp và giao dịch online. Không cần kinh nghiệm.

Vùng IH-10 & North Post Oak

L/L Nhựt: (832) 955-7039

T & T

Auto Service & Body Shop
Complete Auto Repair Foreign & Domestic
9028 W. Little York. Houston, Texas 77040
(713) 466-4461
Mon-Fri: 8:00am - 6:00pm | Sat: 8:00am - 4:00pm

LV AGENCY
SOLUTIONS YOU CAN TRUST

LOAN PHAM
INSURANCE AGENT | ENROLLED AGENT TAX



EA • LICENSED
832-919-7288
thpham@acrisure.com
4600 Highway 6 N, Ste 230
Houston, TX 77084
www.acrisure.com
SERVICES
AUTO | HOME | BUSINESS | LIFE | HEALTH

Protect What Matters • Maximize Your Returns

INSURANCE PROTECTION
AUTO Full Coverage | HOME Property | BUSINESS Commercial | LIFE Term & Whole | HEALTH Obamy/ Medicare/ Medicaid | UMBRELLA Extra Liability

★ PLUS TAX SERVICES in 50 States ★

IRS AUTHORIZED ENROLLED AGENT
TAX SERVICES
FILING Individual & Business tax | PLANNING Strategy | IRS REP Audit Support
Individual • Business • Non-Profit • Amendments • Back Taxes

TRUSTED CARRIERS
HOMEOWNERS OF AMERICA • ALLIED TRUST • ALLSTATE MERCURY • GEICO • SAFEPOINT • PROGRESSIVE TRAVELERS • SAGE SURE • WELLINGTON



Kristine Nguyen

Mua bán cho thuê nhà cửa, Thương mại, Đầu tư. Nhà đẹp, Trường tốt, Khu an ninh, Giá hợp lí, Tận tâm, Uy tín va kín đáo. 832-630-0600
Commercial & Residential Real Estate
·Kristine@corepropertiestx.com
·Ktnguyen1109@yahoo.com



THẮNG HƯNG

Super Market - Open 7 days a week
9:00am – 9:00pm

#1
3020 Gears Rd
Houston, TX 77067
(281) 999-1239

#2
9443 Kempwood Dr
Houston, TX 77080
(713) 939-7021

THUY'S HAIR STUDIO

8240 Antoine Dr. # 106 B - Houston, TX 77088
(Inwood North Professional Building)
Phone: 281-445-2085
Mon – Sat: 10:00am – 6:00pm
& Walk-Ins Welcome



Lập kế hoạch trước cho hậu sự của bạn & những người thân yêu

JESSICA (THU) PHẠM
Nhân viên tư vấn hậu sự
Cell: 832-341-2562

Lợi ích:
- Khóa mức giá hiện tại
- Giảm gánh nặng tinh thần và tài chính
- Đảm bảo nguyện vọng cá nhân được tôn trọng
- Có các hình thức thanh toán hàng tháng, không tính lãi

NHÀ QUÀN VĨNH PHƯỚC – WINFORD FUNERAL HOME

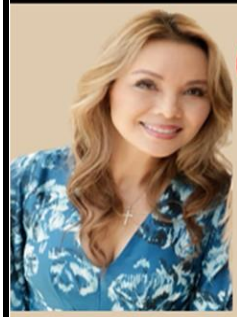
2T TRAVEL & SERVICES

14207 State Highway 249 Ste. B14
Houston, TX 77086
281-445-0014

- Bán vé máy bay, Giấy tờ Việt Nam
- Dịch trú, bảo lãnh, Trợ Cấp Xã Hội
- Bảo Hiểm Obamacare
- Khai thuế cá nhân
- Dịch thuật Khai Sanh, Hôn Thú

CẦN THƠ NAILS

Tiệm khu 290 và Beltway 8. Cần thợ làm bột, chân tay nước, waxing.
☆ Đông khách, lương cao, tip hậu.
Xin liên lạc DANNY
(832) 629-0387



InteliOne
FINANCIAL PARTNERS

☎ (281) 506-7744
(713) 557-8989
✉ Kimberley@InteliOne.com
11111A Bellaire Blvd. Houston, TX 77072
www.InteliOne.com
Đầu Tư Được 35% Bonus
Bảo Hiểm Nhân Thọ, Địa Ốc

Kimberley Ngo, MBA
Founder | CEO | President
LUTCF, CLTC, FEPS, MDRT (TOT)

VERDA
HEALTH PLAN OF TEXAS

MEDICARE ADVANTAGE

877.419.0579

www.Verdahptx.com

Trung Tâm An Dưỡng Nhà Tôi

6106 Grandvale Dr. Houston, TX 77072
www.NhaToiHouston.com
NhaToiHouston@gmail.com
L/L Ông San (832) 766-9705

Giá Đặc Biệt
Các bạn trẻ bị bệnh tâm thần, lãng trí.

❑ Nhận chăm nuôi săn sóc người già, bệnh ung thư bao tử, gan, tiểu đường, tai biến. ❑ Có chuyên viên chăm sóc 24/24. ❑ Có phòng ngủ chung / riêng. ❑ Thường xuyên tắm gội, giặt giũ, thay tã, quần áo, chăn mền áo gối, khăn trải giường. ❑ Bao ăn ở, ngày 3 bữa: sáng, trưa, chiều và các bữa ăn lót dạ. ❑ Thức ăn Việt Nam, thay đổi mỗi ngày. ❑ Nơi nghỉ dưỡng an toàn, vệ sinh, sạch sẽ. ❑ Lịch sự, ân cần, vui vẻ.

Nhận: Medicaid - Private Pay.

LONE STAR
INSURANCE AGENCY
LIFE | HEALTH | AUTO | HOME | COMMERCIAL
Medicare Advantage & Affordable Health Care
6806 Long Point Rd #H. Houston, TX 77055
Office: (713) 681-2154
Notary Public (Công Chứng Viên) | Defensive Driving.
Giúp đỡ làm giấy tờ miễn phí.
Đăng ký Medicare Part A & B and D, Medicaid, Public Assistance.
Xin Liên Lạc: Đức Nguyễn (281) 224-1997
Việt Nguyễn (281) 989-4970



Viva Restaurant
VIETNAMESE & CHINESE CUISINE
14974 Northwest Fwy, Houston, TX 77040
Phone: (832) 533-5457 | (281) 247-0000
(Ngay góc đường W. Little York & US 290)
MỞ CỬA (OPEN)
Monday – Sunday
10:00am – 9:00pm
Kính Mời
Viva Restaurant III ở địa điểm mới, không gian rộng rãi. Có sức chứa lên tới 140 thực khách. Nhận Tiệc Cưới, Sinh Nhật, Anniversary v.v..



8388 W. Sam Houston Parkway South Suite 128
Houston, TX 77072
(346) 570-5867 | (281) 416.6231

H&A
Air Conditioning
Chuyên: Sửa chữa, bảo trì, thay máy lạnh, máy sưởi cho tư gia và thương mại.
TẬN TÂM - UY TÍN - BẢO ĐẢM
GIÁ CẢ PHẢI CHĂNG
Xin liên lạc: CHÂU PHẠM
(281) 755 - 9971
Insurance and License: TACLB117466C


Katherine Thao Le
BROKER & LOAN CONSULTANT
1 CONNECT REALTY
PRIVATE LENDER
Lợi tức thấp — không sao
Bị trở ngại credit — không sao
Mua bán — Thuê mướn
Vay tiền — Quản trị
KATHERINE THẢO LÊ
832.276.0845
KatherineYourRealtor7@gmail.com

FIRST CHOICE FAMILY CLINIC
832 953 3232
11399 VETERANS MEMORIAL DR STE B, HOUSTON TX 77067
10694 JONES RD STE 120, HOUSTON TX 77065
NHẬN MEDICARE, OBAMACARE, VÀ CÁC LOẠI BẢO HIỂM
- Khám tổng quát hàng năm
- Khám bệnh:
  - Cao quyết áp
  - Cao mỡ trong máu
  - Tiểu đường
  - Dị ứng
  - Các bệnh về da
- Giảm cân
- Khám học sinh chơi thể thao
- Chích ngừa

DR. VINH VO, DNP
BOARD CERTIFIED IN FAMILY PRACTICE

Lo Trước Hậu Sự - Gia Đình Bình An

Xuân "Tracy" Trần
713-518-7203
Nghĩa trang Earthman Resthaven mới mở thêm khu đất gần bàn thờ của giáo xứ Đức Mẹ Lộ Đức rất đẹp. Nếu gia đình có nhu cầu về đất nghĩa trang và nhà quàn xin gọi Xuân Trần để biết thêm chi tiết
minh.tran2@dinitymemorial.com
Chúng tôi có chương trình trả góp
Live Well Celebrate
www.prepaidfunerals.texas.gov
http://www.dignitymemorial.com/en-us/index.page


KHAI THUẾ
Cá Nhân, Cơ Sở Thương Mại.
Đầu Tư Địa Ốc.
DOMINIC (TUẤN) NGUYỄN, CPA
Trên 20 Năm Kinh Nghiệm Khai Thuế, Kế Toán, Và Kiểm Toán.
2404 Greenhouse Road, Ste D
Houston, TX 77084
832-321-4182
mycpa@cpataxvisory.com
www.cpataxvisory.com
Có chương trình Protection Plus, chuyên hỗ trợ IRS kiểm toán thuế cho quý khách.

KLEIN
FUNERAL HOMES & MEMORIAL PARKS
The Finest Personal Care
Houston's Oldest and Most Trusted Family Owned Funeral Firm
Funeral Homes Mausoleum | Cemeteries Monuments | Crematories Urn Niches

Cy-Fair (832) 678-3900
Champions (281) 320-2674
Tomball (281) 351-7233
Magnolia (281) 252-3428
Affordable Personalized Services For All Families


Đức Hưởng
Đặc biệt 100%
KHÔNG dùng hàn the
Giò Chả
Mở cửa tuần 6 ngày:
7am - 6:30pm
Đóng cửa Thứ Tư
11360 Bellaire Blvd #950
Houston, TX 77072
(281) 988-6155
(Trong khu tượng đài Chiến Sĩ)
3010 Gears Rd, Suite A
Houston, TX 77067
(281) 836-5298
(Trong khu chợ Thắng Hưng)

Bác Sĩ Nhãn Khoa
Nguyễn Thị Cathy, OD

13774 Northwest Fwy
Houston, Texas 77040
(Located next to VisionWorks)
713-996-8169
Giờ mở cửa:
- Thứ Hai - Thứ Sáu : 9:30 am - 6:00 pm
- Thứ Bảy : 9:00 am - 4:00 pm
- Đo độ kính và contact lenses.
- Khám và chữa các bệnh về mắt.
- Nhận hầu hết các bảo hiểm, Medicare và Traditional Medicaid.

NHA SĨ VÕ GIA HUÂN D.D.S
DEVINE DENTAL
(Family and Cosmetic Dentistry)

- Chuyên Khoa Thẩm Mỹ và Gia Đình cho mọi lứa tuổi.
- Làm theo hẹn.
12834 Willow Centre Dr. Suite A
Houston, TX 77066 (Gần WillowBrook Mall)
www.nwhoustondentists.com
(713) 856-5000
Nhận MEDICAID, CHIP, INSURANCE

BRYAN TRAN A/C
Air Conditioning & Heating
Refigeration Sale - Service - Installation
Commercial & Residential
10% OFF Any Equipment Replacement

713-839-6798
832-373-2820
Licensed & Insured
LIC# TACLA34008E & TACLB34008R

KIM ANH INSURANCE

Chuyên Về:

MEDICARE
OBAMACARE
NHÂN THỌ & HƯU TRÍ

832-862-5843

Gọi ngay để được tư vấn miễn phí!

DENTIST at Rock Creek

KimCuc Vo, DDS
FAMILY AND COSMETIC DENTISTRY
14502 Spring Cypress Rd, Ste 900
832.534.3801
dentistatrockcreek.com

Dr Nguyen Wellness
PRIMARY CARE • HEALTH • WELLNESS
Better Care • Better Life • Better You

GESSNER MEDICAL CENTER
5704 S Gessner Rd, Ste D
Houston, TX 77036
(713) 270–8818

STAFFORD MEDICAL & MED SPA
4807 Sugar Grove, # 201
Stafford, TX 77477
(346) 283–8888

BELLAIRE FAMILY CARE
11322 Bellaire Blvd, #117
Houston, TX 77072
(346) 788–9999

DR. TUAN NGUYEN, M.D.
www.drnguyenwellness.com

DN COMMERCIAL
DANNY NGUYEN INTERNATIONAL
DN COMMERCIAL REAL ESTATE

Tammie Vu 713.865.2362
TammieVu@DNCommercial.net
Mua, Bán Đất, Cơ Sở Thương Mại
Thuê, Mướn Mặt Bằng Đầu Tư Địa Ốc

SmilexPro DENTISTRY
VĂN PHÒNG NHA KHOA
290 NORTHWEST

DR. TRI TRINH | DR. ALINA | DR. NGUYEN | DR. VU

IMPLANT • NIỀNG RĂNG • NHA KHOA THẨM MỸ
NHA KHOA TỔNG QUÁT • PHẪU THUẬT MIỆNG • CHĂM SÓC

HOUSTON / VĂN PHÒNG 1
11049 FM 1960 Rd West, Suite A
Houston, TX 77065
(281) 469-4500

CYPRESS / VĂN PHÒNG 2
10730 Barker Cypress Rd, Suite A
Cypress, TX 77433
(281) 845-2088

Walk-ins Welcome
smilexprodentistry.com

LT Insurance Group
Health • Life • Long-Term Care

Tham Khảo Miễn Phí!
MEDICARE
OBAMACARE
NHÂN THỌ
LONG TERM CARE

LAN THÂN
713.569.0590

SANG THÂN
713.560.9161

www.ltinsurancegroup.com
1225 N Loop West Suite 214
Houston, Texas 77008

"We do not offer every plan available in your area. Any information we provide is limited to those plans we do offer in your area which are plans offered by 20 MA organizations. Please contact Medicare.gov, 1-800-MEDICARE, or your local State Health Insurance Program to get information on all of your options."

LP INSURANCE
Kelly Phượng Huỳnh

Bảo Hiểm Giá Tốt

Nhà • Xe
Thương Mại • Nhân Thọ

281-690-1173

phuongkelly888@gmail.com

11828 Bellaire Blvd . Ste 105c . Houston . TX 77072

KV AGENCY

11078 Veterans Memorial Dr. Ste. 269 - Houston, TX 77067
(832) 573-7411 | (346) 229.4101

BẢO HIỂM
☑ Xe
☑ Nhà
☑ Nhân Thọ
☑ Thương Mại
☑ Sức Khỏe

DỊCH VỤ
☆ Thị Thực Chữ Ký
☆ Khai Thuế Lợi Tức Cá Nhân, Cơ Sở Thương Mại
☆ Phiên Dịch Giấy Tờ, Khai Sanh, Hôn Thú
☆ Nhận Xóa Ticket (Defensive Driving)
☆ Sang Tên Xe, Mua Sticker
☆ Làm Bill of Sale, Sale Agreement

Giờ Mở Cửa: Thứ Hai - Thứ Sáu: 9:00am - 7:00pm | Thứ Bảy: 10:00am - 5:00pm

TPL TEXAS POWER & LIGHTING ENERGY
www.tplenergy.com
admin@tplenergy.com

LINA Q NGUYEN
Energy Analyst

Low Electricity Rates

Save up to 35% on your next electric bill!

CÔNG TY ĐIỆN LỰC

Call us now: (713)552-0484
11011 RICHMOND AVE., SUITE 320, HOUSTON, TX 77042

THE YARD DEPOT

- Soil
- Mulch
- Sand
- Gravel
- Stone
- Grass

15822 Mueschke Road
Cypress, TX 77433

Wholesale & Retail Landscape Supplies
OPEN 7 DAYS
WE DELIVER

Office: (281) 807-4567
Cell: (281) 836-2517
Info@theyarddepot.com
www.theyarddepot.com